

大陸艦隊巡邏東京灣

防止越共侵襲

保護漁船作業

蘇聯戰艦搜集中國港口情報

【本報訊】據日方消息，蘇聯海軍部最近派出一支艦隊，巡邏東京灣，其目的在於防止越共侵襲，並保護漁船作業。據悉，該艦隊由一艘巡洋艦、一艘驅逐艦及數艘護衛艦組成，在東京灣附近巡邏。日方表示，蘇聯艦隊的出現，顯示其對該地區的軍事部署已加強，並可能與越共方面有所聯繫。此外，蘇聯戰艦在巡邏期間，亦曾搜集中國港口的情報，以瞭解該地區的軍事動向。

較去年同期增百分之五

總值一百八十九億餘元

【中央社訊】據統計局公佈，去年我國出口總值，較去年同期增加百分之五，總值達一百八十九億餘元。統計局表示，去年我國出口總值之所以增加，主要是由於農產品及工業產品的出口量均有增長。其中，農產品出口值達一百一十億元，較去年同期增加百分之六；工業產品出口值達七十九億元，較去年同期增加百分之四。此外，貿易順差亦有所擴大，去年我國貿易順差達一百一十億元，較去年同期增加百分之五。

（中央社訊）據統計局公佈，去年我國進口總值，較去年同期增加百分之四，總值達一百一十億元。統計局表示，去年我國進口總值之所以增加，主要是由於工業產品的進口量有所增長。其中，工業產品進口值達六十五億元，較去年同期增加百分之五；農產品進口值達四十五億元，較去年同期增加百分之三。此外，貿易逆差亦有所擴大，去年我國貿易逆差達四十五億元，較去年同期增加百分之四。

（中央社訊）據統計局公佈，去年我國貿易總值，較去年同期增加百分之四，總值達二百九十九億元。統計局表示，去年我國貿易總值之所以增加，主要是由於出口總值的增長。其中，出口總值達一百八十九億元，較去年同期增加百分之五；進口總值達一百一十億元，較去年同期增加百分之四。此外，貿易順差亦有所擴大，去年我國貿易順差達一百一十億元，較去年同期增加百分之五。

論社

銀行大幅度減息的影响

【本報訊】據本報記者調查，銀行大幅度減息，對社會經濟將產生深遠影響。首先，減息將刺激消費，增加社會總需求，從而帶動生產。其次，減息將降低企業的融資成本，提高企業的競爭力，從而促進經濟的發展。此外，減息亦將增加儲戶的存款意願，從而增加銀行的資金來源。然而，減息亦可能導致通貨膨脹的壓力增加，並可能對金融穩定產生不利影響。因此，銀行在決定減息時，應綜合考慮各種因素，以確保經濟的穩定發展。

（中央社訊）據統計局公佈，去年我國貿易總值，較去年同期增加百分之四，總值達二百九十九億元。統計局表示，去年我國貿易總值之所以增加，主要是由於出口總值的增長。其中，出口總值達一百八十九億元，較去年同期增加百分之五；進口總值達一百一十億元，較去年同期增加百分之四。此外，貿易順差亦有所擴大，去年我國貿易順差達一百一十億元，較去年同期增加百分之五。



（中央社訊）據統計局公佈，去年我國貿易總值，較去年同期增加百分之四，總值達二百九十九億元。統計局表示，去年我國貿易總值之所以增加，主要是由於出口總值的增長。其中，出口總值達一百八十九億元，較去年同期增加百分之五；進口總值達一百一十億元，較去年同期增加百分之四。此外，貿易順差亦有所擴大，去年我國貿易順差達一百一十億元，較去年同期增加百分之五。



（中央社訊）據統計局公佈，去年我國貿易總值，較去年同期增加百分之四，總值達二百九十九億元。統計局表示，去年我國貿易總值之所以增加，主要是由於出口總值的增長。其中，出口總值達一百八十九億元，較去年同期增加百分之五；進口總值達一百一十億元，較去年同期增加百分之四。此外，貿易順差亦有所擴大，去年我國貿易順差達一百一十億元，較去年同期增加百分之五。

（中央社訊）據統計局公佈，去年我國貿易總值，較去年同期增加百分之四，總值達二百九十九億元。統計局表示，去年我國貿易總值之所以增加，主要是由於出口總值的增長。其中，出口總值達一百八十九億元，較去年同期增加百分之五；進口總值達一百一十億元，較去年同期增加百分之四。此外，貿易順差亦有所擴大，去年我國貿易順差達一百一十億元，較去年同期增加百分之五。

（中央社訊）據統計局公佈，去年我國貿易總值，較去年同期增加百分之四，總值達二百九十九億元。統計局表示，去年我國貿易總值之所以增加，主要是由於出口總值的增長。其中，出口總值達一百八十九億元，較去年同期增加百分之五；進口總值達一百一十億元，較去年同期增加百分之四。此外，貿易順差亦有所擴大，去年我國貿易順差達一百一十億元，較去年同期增加百分之五。

（中央社訊）據統計局公佈，去年我國貿易總值，較去年同期增加百分之四，總值達二百九十九億元。統計局表示，去年我國貿易總值之所以增加，主要是由於出口總值的增長。其中，出口總值達一百八十九億元，較去年同期增加百分之五；進口總值達一百一十億元，較去年同期增加百分之四。此外，貿易順差亦有所擴大，去年我國貿易順差達一百一十億元，較去年同期增加百分之五。

（中央社訊）據統計局公佈，去年我國貿易總值，較去年同期增加百分之四，總值達二百九十九億元。統計局表示，去年我國貿易總值之所以增加，主要是由於出口總值的增長。其中，出口總值達一百八十九億元，較去年同期增加百分之五；進口總值達一百一十億元，較去年同期增加百分之四。此外，貿易順差亦有所擴大，去年我國貿易順差達一百一十億元，較去年同期增加百分之五。

（中央社訊）據統計局公佈，去年我國貿易總值，較去年同期增加百分之四，總值達二百九十九億元。統計局表示，去年我國貿易總值之所以增加，主要是由於出口總值的增長。其中，出口總值達一百八十九億元，較去年同期增加百分之五；進口總值達一百一十億元，較去年同期增加百分之四。此外，貿易順差亦有所擴大，去年我國貿易順差達一百一十億元，較去年同期增加百分之五。

（中央社訊）據統計局公佈，去年我國貿易總值，較去年同期增加百分之四，總值達二百九十九億元。統計局表示，去年我國貿易總值之所以增加，主要是由於出口總值的增長。其中，出口總值達一百八十九億元，較去年同期增加百分之五；進口總值達一百一十億元，較去年同期增加百分之四。此外，貿易順差亦有所擴大，去年我國貿易順差達一百一十億元，較去年同期增加百分之五。

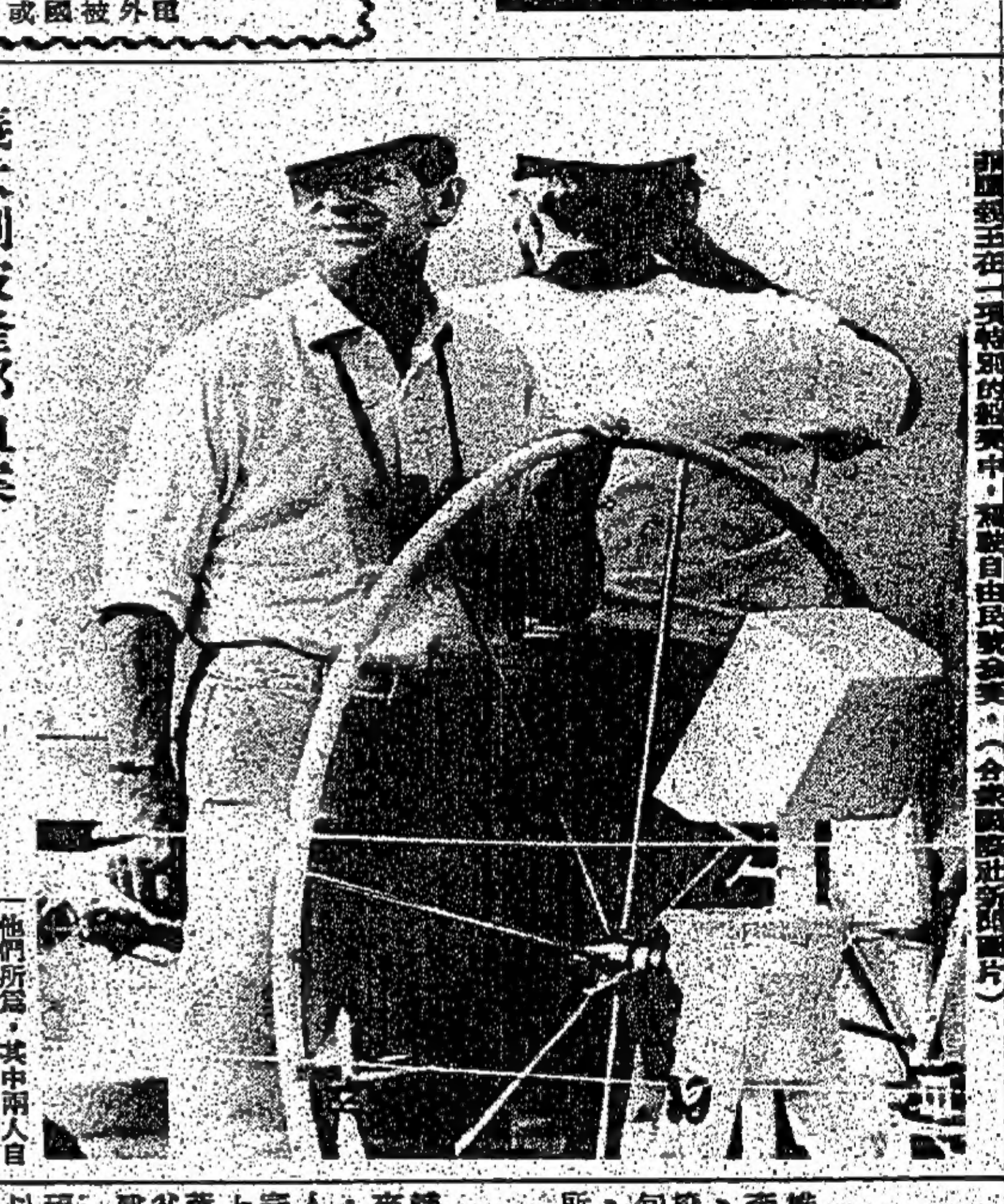
（中央社訊）據統計局公佈，去年我國貿易總值，較去年同期增加百分之四，總值達二百九十九億元。統計局表示，去年我國貿易總值之所以增加，主要是由於出口總值的增長。其中，出口總值達一百八十九億元，較去年同期增加百分之五；進口總值達一百一十億元，較去年同期增加百分之四。此外，貿易順差亦有所擴大，去年我國貿易順差達一百一十億元，較去年同期增加百分之五。

（中央社訊）據統計局公佈，去年我國貿易總值，較去年同期增加百分之四，總值達二百九十九億元。統計局表示，去年我國貿易總值之所以增加，主要是由於出口總值的增長。其中，出口總值達一百八十九億元，較去年同期增加百分之五；進口總值達一百一十億元，較去年同期增加百分之四。此外，貿易順差亦有所擴大，去年我國貿易順差達一百一十億元，較去年同期增加百分之五。

（中央社訊）據統計局公佈，去年我國貿易總值，較去年同期增加百分之四，總值達二百九十九億元。統計局表示，去年我國貿易總值之所以增加，主要是由於出口總值的增長。其中，出口總值達一百八十九億元，較去年同期增加百分之五；進口總值達一百一十億元，較去年同期增加百分之四。此外，貿易順差亦有所擴大，去年我國貿易順差達一百一十億元，較去年同期增加百分之五。

（中央社訊）據統計局公佈，去年我國貿易總值，較去年同期增加百分之四，總值達二百九十九億元。統計局表示，去年我國貿易總值之所以增加，主要是由於出口總值的增長。其中，出口總值達一百八十九億元，較去年同期增加百分之五；進口總值達一百一十億元，較去年同期增加百分之四。此外，貿易順差亦有所擴大，去年我國貿易順差達一百一十億元，較去年同期增加百分之五。

（中央社訊）據統計局公佈，去年我國貿易總值，較去年同期增加百分之四，總值達二百九十九億元。統計局表示，去年我國貿易總值之所以增加，主要是由於出口總值的增長。其中，出口總值達一百八十九億元，較去年同期增加百分之五；進口總值達一百一十億元，較去年同期增加百分之四。此外，貿易順差亦有所擴大，去年我國貿易順差達一百一十億元，較去年同期增加百分之五。



（中央社訊）據統計局公佈，去年我國貿易總值，較去年同期增加百分之四，總值達二百九十九億元。統計局表示，去年我國貿易總值之所以增加，主要是由於出口總值的增長。其中，出口總值達一百八十九億元，較去年同期增加百分之五；進口總值達一百一十億元，較去年同期增加百分之四。此外，貿易順差亦有所擴大，去年我國貿易順差達一百一十億元，較去年同期增加百分之五。

（中央社訊）據統計局公佈，去年我國貿易總值，較去年同期增加百分之四，總值達二百九十九億元。統計局表示，去年我國貿易總值之所以增加，主要是由於出口總值的增長。其中，出口總值達一百八十九億元，較去年同期增加百分之五；進口總值達一百一十億元，較去年同期增加百分之四。此外，貿易順差亦有所擴大，去年我國貿易順差達一百一十億元，較去年同期增加百分之五。

（中央社訊）據統計局公佈，去年我國貿易總值，較去年同期增加百分之四，總值達二百九十九億元。統計局表示，去年我國貿易總值之所以增加，主要是由於出口總值的增長。其中，出口總值達一百八十九億元，較去年同期增加百分之五；進口總值達一百一十億元，較去年同期增加百分之四。此外，貿易順差亦有所擴大，去年我國貿易順差達一百一十億元，較去年同期增加百分之五。

法報及日本朝日新聞

讚揚台灣經濟
貿易常是順差

與百餘國家維持有貿易關係
在世界輸出國家中名列廿一

【中央社台北廿一日電】法蘭西世界報廿一日社論，讚揚台灣經濟，謂台灣在世界輸出國家中名列廿一，其貿易常是順差，且與百餘國家維持有貿易關係。該報社論指出，台灣經濟在過去十年中，已獲得長足的進步，其貿易額已佔世界貿易總額的百分之二點五。該報並指出，台灣經濟的強勁，已引起國際社會的廣泛注意，且已成為許多國家貿易夥伴的對象。該報並指出，台灣經濟的強勁，已引起國際社會的廣泛注意，且已成為許多國家貿易夥伴的對象。

每年食米剩餘達五十萬噸
將達二千萬元

有洗衣機家庭佔百分之九十九
電視機到達百分之九十九

【中央社台北廿一日電】台灣省農林廳長陳永發，今日表示，台灣省農林廳，為配合政府推行「糧食政策」，特將全省農戶，分為「基本糧食」與「特種糧食」兩種。基本糧食，係指農民所產之稻米，除供本省食用外，其餘均運往國外，以換取外匯。特種糧食，則指農民所產之其他糧食，如玉米、高粱、花生等，其用途則較為廣泛，除供本省食用外，亦可運往國外，以換取外匯。陳永發指出，台灣省農林廳，將根據上述政策，對全省農戶，進行分類管理，以確保糧食供應之穩定。

台北前天最熱
氣溫達攝氏
卅七點四度

【中央社台北廿一日電】台北前天（廿日）為今年以來最熱的一天，氣溫達攝氏卅七點四度。氣象局指出，台北前天，受高壓系統控制，天氣晴朗，陽光強烈，氣溫持續上升。氣象局並指出，台北前天，為今年以來最熱的一天，氣溫達攝氏卅七點四度。氣象局並指出，台北前天，為今年以來最熱的一天，氣溫達攝氏卅七點四度。

印度西北部豪雨
最少十七人喪生

【中央社新德里廿一日電】印度西北部，連日豪雨，造成嚴重水災，最少十七人喪生。據報，印度西北部，連日豪雨，造成嚴重水災，最少十七人喪生。據報，印度西北部，連日豪雨，造成嚴重水災，最少十七人喪生。

南韓整肅行動
擴及教育新聞

理由係與粗俗與製造混亂
一百七十二份雜誌取消登記

【中央社漢城廿一日電】南韓政府，今日宣佈，將對全國範圍內，進行整肅行動。理由係與粗俗與製造混亂。一百七十二份雜誌取消登記。南韓政府指出，此次整肅行動，旨在維護社會風氣，並確保教育事業之正常進行。政府並指出，此次整肅行動，旨在維護社會風氣，並確保教育事業之正常進行。

尼泊爾地震
死四十八人

印度當局警告北部
可能有破壞性餘震

【中央社加爾各答廿一日電】尼泊爾發生強烈地震，造成四十八人死亡。印度當局警告北部，可能有破壞性餘震。據報，尼泊爾發生強烈地震，造成四十八人死亡。印度當局警告北部，可能有破壞性餘震。

職業病相當可怕
染患後治療不易

業主與勞工應注意保健衛生

【中央社台北廿一日電】職業病，係指因工作環境不良，或因工作性質特殊，而導致之疾病。職業病之發生，往往具有隱蔽性，且治療不易。業主與勞工，應注意保健衛生，以預防職業病之發生。職業病之發生，往往具有隱蔽性，且治療不易。

毛澤東人定勝天
破壞了天然環境

過去過重墾荒原沙漠擴大南移
長沙沙化嚴重洞庭湖產魚減少

【中央社長沙廿一日電】毛澤東主席，今日發表談話，指出人類活動，已嚴重破壞了天然環境。過去過重墾荒原沙漠擴大南移。長沙沙化嚴重洞庭湖產魚減少。毛澤東主席指出，人類活動，已嚴重破壞了天然環境。

發展核子計劃
用於和平用途

建議印巴互相監視
發展核子計劃

【中央社新德里廿一日電】印度政府，今日宣佈，將發展核子計劃，用於和平用途。建議印巴互相監視。發展核子計劃。印度政府指出，發展核子計劃，旨在提高國家之科技水平，並確保國家之安全。

王月華昨返台
八日將來香港訪問

【中央社台北廿一日電】王月華女士，今日表示，將於八日來香港訪問。王月華女士指出，此次訪問，旨在加強台灣與香港之聯繫，並促進兩地之經濟合作。

巴基斯外部重中
發展核子計劃

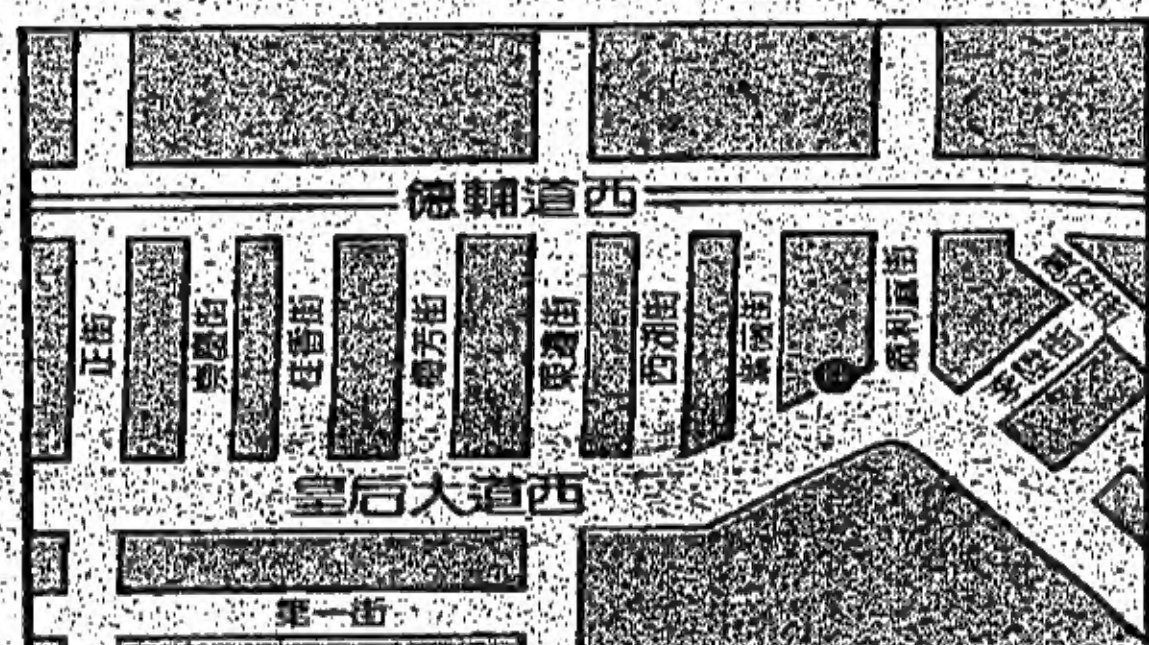
【中央社巴達維亞廿一日電】巴基斯外部，今日表示，將發展核子計劃，用於和平用途。巴基斯外部指出，發展核子計劃，旨在提高國家之科技水平，並確保國家之安全。

後天獻映 歐洲公司最新貢獻。青春生活 多采多姿 歌曲勁歌 法國靚仔 大滾女仔 辦出齊 英國少女 色授魂與 有求必應 牛仔舞。花式最多 油脂舞。更勝油脂 整蠱女教師。 氣壞女教師。 名曲最多 兒童不宜 對白幽默 合演出。 羅蘭 碧姬 史提芬 希路。 青春靚色 粵語對白 名曲最多 兒童不宜 對白幽默 合演出。 羅蘭 碧姬 史提芬 希路。

謝利源

大道西分店今天開業 適逢關帝寶誕

開業酒會
中午十二時
至下午三時
不設儀式
恕不另柬



正氣昭日月、忠義薄雲天，今天是農曆六月廿四日，既是關帝寶誕，又是謝利源金舖大道西分店開業的好日子。

謝利源各分店，遍佈港九，向以服務街坊，便利大眾為宗旨。謝利源首創各項珠寶金飾全面性服務，分店一一俱備：

1. 免費保險
2. 珠寶自助餐(祇限海洋中心分店)
3. 鑽石保本增值
4. 鑑定估值保險三合一服務
5. 鑽石摘錄
6. 十足黃金禮券
7. 十足黃金積存計劃

請光臨，請指導，我們相信，祇有不斷獲得各位惠賜寶貴意見，謝利源的服務，才會不斷進步！



謝利源金舖 作風新 字號老

總店：九龍彌敦道364-366號地下至三樓 電話：3-886161-4 3-320001-6
彌打道分店：香港彌打道太子行14號A 電話：5-243986 5-243988
海洋中心分店：九龍廣東道海洋中心212-213號
電話：3-677141-2
英皇道分店：香港北角英皇道336號 電話：5-712267-8
大道西分店：香港皇后大道西207-209號
電話：5-466197-8
新蒲崗分店：九龍新蒲崗錦榮街1-5號
電話：3-226227-8(即將開業)

謝利源金舖珠寶自助餐 發票可以換黃金！

- 為慶祝謝利源金舖大道西分店開業，謝利源金舖海洋中心分店，特別舉行「發票換黃金」優待：
- 八月三日、十日及十七日(連續三個星期日)，凡在海洋中心分店購買珠寶自助餐展出品每件滿一百元或以上，發票即可作現金使用；滿五百元以上者，更可獲一年免費保險。
 - 顧客憑該日發票，可在三十日內，往謝利源總店免費換取任何珠寶首飾，包括十足金條及十足黃金禮券。
 - 每張發票可換首飾總值不得多於發票面值之20%(發票面值為五百元，即可換取首飾價值一百元，如此類推，多買多得)。



本港新聞

面露日昨童男踪失塘油 案破者記引帶

女男明失走帶邨山雲慈在方警 控檢被人有未尚今至案疑帶拐

【本報訊】失蹤兩天的五歲男童，昨日在油塘被發現，警方隨即展開調查，並帶同兩名失蹤男童，前往慈雲山一帶尋找。警方表示，兩名失蹤男童，是在昨日凌晨，在慈雲山一帶被發現，並被帶往油塘。警方目前正在調查此案，並呼籲市民提供線索。



據悉，失蹤男童的父母，是在昨日凌晨，在慈雲山一帶被發現，並被帶往油塘。警方目前正在調查此案，並呼籲市民提供線索。

警方表示，兩名失蹤男童，是在昨日凌晨，在慈雲山一帶被發現，並被帶往油塘。警方目前正在調查此案，並呼籲市民提供線索。

警方表示，兩名失蹤男童，是在昨日凌晨，在慈雲山一帶被發現，並被帶往油塘。警方目前正在調查此案，並呼籲市民提供線索。

警方表示，兩名失蹤男童，是在昨日凌晨，在慈雲山一帶被發現，並被帶往油塘。警方目前正在調查此案，並呼籲市民提供線索。

警方表示，兩名失蹤男童，是在昨日凌晨，在慈雲山一帶被發現，並被帶往油塘。警方目前正在調查此案，並呼籲市民提供線索。

警方表示，兩名失蹤男童，是在昨日凌晨，在慈雲山一帶被發現，並被帶往油塘。警方目前正在調查此案，並呼籲市民提供線索。

租約期滿

形成搶購 前年貨·三折 舊年貨·五折 今年貨·七折

為期無多·從速來購

大人公司

旺角彌敦道六〇八號

錦華大廈

香港德輔道西382至388號
特價九折

商住樓宇	華麗洋樓	全部鋁窗	浴室廚房	新式櫥櫃	暗線電燈	設備齊全	七百六十	七百七十	平通港九
交通方便	一應兩房	柚木地板	磁瓦到頂	防盜系統	電視總線	住宅定價	商業定價	購處	

六基有限公司
香港德輔道西39-41號
六基大廈六樓
電話：5-252497

城記有限公司
香港德輔道中
太子大廈1209室
電話：5-226009

廣發地產有限公司
九龍柯士甸道118-120號
華商大廈1405室
電話：3-693355

恒發商業大廈

路克道348-350號
24小時商業寫字樓分層出售

單位	快將完成	特廉售
冷氣設備	材料一流	
古銅鋼窗	彩色玻璃	
快速電梯	24小時保安	
分期付款	轉讓交租	

祥茂置業有限公司
地盤電話：五·七三三四四九

本港新聞

公益少年團發展速
團員達三萬八千人

【本報訊】公益少年團，自一九七九年成立以來，發展極為迅速。目前全港共有三萬八千名團員，分佈於各區。該團的宗旨是透過各種活動，加強青少年對社會的認識，並培養其服務精神。目前，該團正積極籌備週年大會，屆時將有超過一萬名團員參加。

兒童遊藝大會
小童歡渡假日

【本報訊】由香港兒童遊藝協會主辦的「兒童遊藝大會」，將於本週末（三、四）兩天，在九龍灣康翠苑舉行。屆時將有超過一萬名小童參加，包括各種遊藝比賽、表演及遊戲。主辦機構表示，希望透過此項活動，為小童提供一個歡樂的假日，並藉此機會，加強他們對社會的認識。



兒童遊藝大會，小童歡渡假日。圖為小童在活動中參與各種遊戲。

中國醫藥學院舉辦
夏季贈藥助學開始

【本報訊】中國醫藥學院為協助貧苦學生，特舉辦「夏季贈藥助學」活動。該活動自今年開始，已成為該院的一項傳統。目前，該院正積極籌備，預計將於下月開始贈藥。受惠學生將包括貧苦家庭、成績優異及有特殊貢獻的學生。



佐敦街街坊會新員就職典禮。圖為新員在典禮上宣誓就職。



白田上邨十七座暢遊新界一日遊。圖為參加者在新界各地遊覽。



林達三九秩開一榮壽。圖為林達三先生壽辰慶祝活動。



一面晉當年。圖為晉升典禮現場。

1980 香港年曆
類五十分書全
有萬羅包容內
柯式精美印刷 每冊港幣貳拾伍元

商業專欄廣告
集中宣傳 費廉效大
每段：兩寸闊兩行（即五十字）每天收費六十元，三天起碼，最大限刊（五十位）
加色每字另加三元，長期刊例，另議，上期收費，每日下午六時前截稿。

黃大仙區互助會
青年足球賽開幕
黃大仙區互助會青年足球隊，將於本週末在黃大仙體育館舉行開幕賽。該隊由區內各小學及中學選拔優秀球員組成，旨在推廣足球運動，並加強區內青少年的體魄。

大專寫真
香港全貌
法新新聞
交通要覽
香港指南
日用參考
居住須知
郵電便覽
商業指南
代客翻譯
代客打字
代客設計
代客繪圖
代客攝影
代客錄影
代客錄音
代客翻譯
代客打字
代客設計
代客繪圖
代客攝影
代客錄影
代客錄音

六神丸
六神仙
安潔露
惠風牌
超靜型冷氣機
AL-66
6600 Btu/hr
3/4 匹馬力
適合睡房用
只售 \$1,295
中國冷氣有限公司
德輔道中德成大廈二樓
電話：5-229025

荔園八月特價套票
蟻蝶館、七十多位歷代中國皇帝及偉人、重現眼前
神秘寶洞、鬼魅世界、恐怖刺激、令人毛骨悚然
機動遊戲、多姿多采、令你開懷大笑
全套——包括荔園入場券一張、蟻蝶館入場券一張、神秘寶洞入場券一張、機動遊戲券八張、總值十八元特價
八月二日及十七日兩天憑券可免費參觀美輪美奐之「大馬路」
八月份開放時間：上午十時至下午十一時十五分

地產與樓房
買賣租賃 電器燈飾 傢俬裝修
建築材料 瓷磚潔具 居室設計
九龍新城市地段135塊
良材大樓
(理民府後便)
旺舖高層數間
已入伙
龍珠島企業有限公司
沙田源光街718室 3-679081
電話：12-777568(假日照常)

文華商業大廈
年租9999
直連九龍與香港仔碼頭，門口車站近未來地鐵，後門新路上落十分方便。
地下及閣樓舖位
共2680平方呎
(1) 特價售 六百萬
地下合共呎呎4000 閣樓合共呎呎5000
可分三年給付月息一分二厘
(2) 特價租 租期三年每月租金參萬六千元正
樓上住宅客
租期六年每年租金參萬六千元正
租期九年每年租金參萬六千元正
機會不多 早得早發
請向：香港干諾道中15-17號十一樓
張先生 電話：2-242091
張先生 電話：6-713691(下午三時至五時)



蘇京奧運屬最清白一屆？ 奧委無查選服藥 國際法出手藥服

醫生指運動員可能服用丸藥，逃過奧委會的藥

【莫斯科電】蘇聯奧委會主席波波夫，今日在莫斯科宣佈，蘇聯將參加在柏林舉行的第十四屆夏季奧運會。波波夫表示，蘇聯隊在這次奧運會上，將以最清白的姿態參賽，絕不服用任何禁藥。他強調，蘇聯隊在過去幾年中，一直遵守奧委會的規定，絕不違背體育精神。波波夫還表示，蘇聯隊在這次奧運會上，將派出最優秀的運動員，爭取取得好成績。他呼籲國際奧委會對蘇聯隊給予公正的評價，並對那些服用禁藥的運動員進行嚴懲。

遠東區少棒大賽 中華榮工隊奪冠軍

【本報台北訊】一九八〇年遠東區少棒大賽，今日在台北舉行決賽。中華榮工隊以三比零擊敗日本隊，奪得冠軍。中華隊在比賽中表現出色，投手在比賽中投出了精彩的表現，打者則在關鍵時刻擊出了安打。中華隊教練表示，隊員們在比賽中發揮出了平時訓練的水平，為國爭光了。日本隊教練則表示，隊員們在比賽中全力以赴，雖然最終輸掉了比賽，但他們的表現也值得肯定。

亞軍韓國 季軍日本 殿軍香港 中華榮工隊奪冠軍

【本報台北訊】一九八〇年遠東區少棒大賽，今日在台北舉行決賽。中華榮工隊以三比零擊敗日本隊，奪得冠軍。中華隊在比賽中表現出色，投手在比賽中投出了精彩的表現，打者則在關鍵時刻擊出了安打。中華隊教練表示，隊員們在比賽中發揮出了平時訓練的水平，為國爭光了。日本隊教練則表示，隊員們在比賽中全力以赴，雖然最終輸掉了比賽，但他們的表現也值得肯定。

首場香港戰日本 中華榮工隊奪冠軍

【本報台北訊】一九八〇年遠東區少棒大賽，今日在台北舉行決賽。中華榮工隊以三比零擊敗日本隊，奪得冠軍。中華隊在比賽中表現出色，投手在比賽中投出了精彩的表現，打者則在關鍵時刻擊出了安打。中華隊教練表示，隊員們在比賽中發揮出了平時訓練的水平，為國爭光了。日本隊教練則表示，隊員們在比賽中全力以赴，雖然最終輸掉了比賽，但他們的表現也值得肯定。

中華榮工隊奪冠軍

【本報台北訊】一九八〇年遠東區少棒大賽，今日在台北舉行決賽。中華榮工隊以三比零擊敗日本隊，奪得冠軍。中華隊在比賽中表現出色，投手在比賽中投出了精彩的表現，打者則在關鍵時刻擊出了安打。中華隊教練表示，隊員們在比賽中發揮出了平時訓練的水平，為國爭光了。日本隊教練則表示，隊員們在比賽中全力以赴，雖然最終輸掉了比賽，但他們的表現也值得肯定。

日本國際龍舟競渡 香港隊未能晉決賽

【本報香港訊】日本國際龍舟競渡，今日在香港舉行。香港隊在預賽中表現不佳，未能晉級決賽。香港隊教練表示，隊員們在比賽中發揮出了平時訓練的水平，但由於一些技術上的原因，最終未能取得好成績。他呼籲隊員們在未來的比賽中，要更加努力，爭取取得好成績。

次場關島印尼 中華榮工隊奪冠軍

【本報台北訊】一九八〇年遠東區少棒大賽，今日在台北舉行決賽。中華榮工隊以三比零擊敗日本隊，奪得冠軍。中華隊在比賽中表現出色，投手在比賽中投出了精彩的表現，打者則在關鍵時刻擊出了安打。中華隊教練表示，隊員們在比賽中發揮出了平時訓練的水平，為國爭光了。日本隊教練則表示，隊員們在比賽中全力以赴，雖然最終輸掉了比賽，但他們的表現也值得肯定。

尾場中華隊奪冠 中華榮工隊奪冠軍

【本報台北訊】一九八〇年遠東區少棒大賽，今日在台北舉行決賽。中華榮工隊以三比零擊敗日本隊，奪得冠軍。中華隊在比賽中表現出色，投手在比賽中投出了精彩的表現，打者則在關鍵時刻擊出了安打。中華隊教練表示，隊員們在比賽中發揮出了平時訓練的水平，為國爭光了。日本隊教練則表示，隊員們在比賽中全力以赴，雖然最終輸掉了比賽，但他們的表現也值得肯定。

港美國籃球表演賽 歸主出戰均安

【本報香港訊】港美國籃球表演賽，今日在香港舉行。美國隊在比賽中表現出色，以一百比八十擊敗香港隊。美國隊教練表示，隊員們在比賽中發揮出了平時訓練的水平，為國爭光了。香港隊教練則表示，隊員們在比賽中全力以赴，雖然最終輸掉了比賽，但他們的表現也值得肯定。

全美游泳週年錦標賽 男女百米蝶泳出色

【本報華盛頓訊】全美游泳週年錦標賽，今日在華盛頓舉行。美國隊在比賽中表現出色，以一百比八十擊敗香港隊。美國隊教練表示，隊員們在比賽中發揮出了平時訓練的水平，為國爭光了。香港隊教練則表示，隊員們在比賽中全力以赴，雖然最終輸掉了比賽，但他們的表現也值得肯定。

男女百米蝶泳出色

【本報華盛頓訊】全美游泳週年錦標賽，今日在華盛頓舉行。美國隊在比賽中表現出色，以一百比八十擊敗香港隊。美國隊教練表示，隊員們在比賽中發揮出了平時訓練的水平，為國爭光了。香港隊教練則表示，隊員們在比賽中全力以赴，雖然最終輸掉了比賽，但他們的表現也值得肯定。

本港新聞 擊中一輛汽車 一名男住客涉嫌肇事逃逸

【本報香港訊】一名男住客涉嫌肇事逃逸，今日在香港發生。該名男住客在駕駛汽車時，不慎撞上了一輛汽車，導致該輛汽車受損。該名男住客在發生事故後，並未留在現場，而是選擇了逃逸。警方在接到報警後，立即展開調查，並呼籲該名男住客主動投案，配合調查。

青年入豪氣繞南島暢遊碧海 扒獨木舟不知所踪 兩男三女生死未卜

【本報香港訊】兩名男性和三名女性在海邊遊玩時，不幸發生意外。他們在乘坐獨木舟時，由於操作不當，導致獨木舟翻覆。兩名男性和三名女性隨即落入海中。目前，警方已經展開搜救工作，但至今尚未找到失蹤的兩名男性和三名女性。警方呼籲失蹤者家屬保持冷靜，並配合警方的調查工作。

先後被劫掠 損失財物二萬四千元 牛頭角觀塘兩地 兩間髮型屋

【本報香港訊】牛頭角和觀塘兩地，近日發生了兩起搶劫案。在牛頭角，兩名歹徒闖入一間髮型屋，搶劫了店員的財物，價值約一萬二千元。在觀塘，兩名歹徒闖入另一間髮型屋，搶劫了店員的財物，價值約一萬二千元。警方在接到報警後，立即展開調查，並呼籲失主提供線索，協助警方破案。

足總青年軍球員 下週起加緊集訓

【本報香港訊】足總青年軍球員，下週起將加緊集訓。足總教練表示，隊員們在最近的比賽中表現出色，但還需要進一步提高技術水平。他呼籲隊員們在下週的集訓中，要更加努力，爭取取得好成績。

婦女足球賽 昨午展開角逐

【本報香港訊】婦女足球賽，今日在香港舉行。比賽在下午三時開始，吸引了眾多觀眾到場觀看。比賽過程激烈，雙方隊員都發揮出了平時訓練的水平。目前，比賽仍在進行中，預計將在晚上結束。

九龍城隍廟 老幼同歡在海洋

【本報香港訊】九龍城隍廟，今日在海洋公園舉行活動。活動吸引了眾多老幼參加，場面熱鬧。活動內容豐富，包括遊戲、表演等。參加者們在活動中玩得非常開心，並對活動的舉辦表示讚賞。

浸會學院入學申請 截止報名延至八日

【本報香港訊】浸會學院入學申請，今日在香港舉行。申請截止日期已延至八月八日。學院表示，由於報名人數眾多，需要更多時間來處理申請。學院呼籲申請者儘快提交申請，以免錯過報名機會。

三名男子企圖竊竊 捕獲一名竊匪

【本報香港訊】三名男子企圖竊竊，今日在香港發生。三名男子在街頭企圖搶劫一名路人的財物，被警方及時發現並捕獲。目前，三名男子已被警方帶回警局調查。警方呼籲市民在遇到類似情況時，要及時報警，並注意自身安全。

社團暑期活動簡訊 九龍城隍廟 老幼同歡在海洋

【本報香港訊】九龍城隍廟，今日在海洋公園舉行活動。活動吸引了眾多老幼參加，場面熱鬧。活動內容豐富，包括遊戲、表演等。參加者們在活動中玩得非常開心，並對活動的舉辦表示讚賞。

黃大仙教育組 青年約會與追求

【本報香港訊】黃大仙教育組，今日在香港舉行活動。活動吸引了眾多青年參加，場面熱鬧。活動內容豐富，包括遊戲、表演等。參加者們在活動中玩得非常開心，並對活動的舉辦表示讚賞。

舉辦老人康樂節 九龍城隍廟 老幼同歡在海洋

【本報香港訊】九龍城隍廟，今日在海洋公園舉行活動。活動吸引了眾多老幼參加，場面熱鬧。活動內容豐富，包括遊戲、表演等。參加者們在活動中玩得非常開心，並對活動的舉辦表示讚賞。



本港新聞

因受污染報告影響 港九新界海灘 泳客減增各異

汀九石澳淺水灣等泳客大減 赤柱清水灣等海灘泳客更擠

【特訊】中大海濱污染案，引起各界對港九新界海灘水質安全之關注。據統計，受污染影響，汀九、石澳、淺水灣等處泳客大減，而赤柱、清水灣等處泳客則更擠。

淺水灣泳客減少三分之一 不少泳客「好少理」

【本報記者採訪】淺水灣泳灘，一向是市民消暑度假之勝地。但自從中大海濱污染案傳出後，不少泳客表示「好少理」，泳客數量明顯減少。

港客湧往澳門 賽馬場逾三萬

【本報記者採訪】由於天氣炎熱，不少港客湧往澳門賽馬場消暑。昨日賽馬場湧入港客逾三萬人，場面熱鬧。

假期期滿 港客湧往澳門 賽馬場逾三萬

【本報記者採訪】假期期滿，港客湧往澳門賽馬場消暑。昨日賽馬場湧入港客逾三萬人，場面熱鬧。



圖示：(上) 港客湧往澳門賽馬場消暑，(中) 石澳海灘水質安全之關注，(下) 中大海濱污染案引起各界關注。

九廣鐵路紅磡車站 招商經營餐館酒吧

【本報記者採訪】九廣鐵路紅磡車站，現正招商經營餐館及酒吧。有意經營者可向九廣鐵路局洽談。

本財政年度前途樂觀 為首三個月已有盈餘

【本報記者採訪】財政司司長表示，本財政年度前途樂觀，為首三個月已有盈餘。政府將繼續努力，促進經濟發展。

重編消費指數 九月調查完成

【本報記者採訪】政府統計處表示，重編消費指數的調查工作已於九月完成。新指數將更能準確反映市民的生活水平。

綠皮書反應不熱烈 隔鄰抗議與綠皮書

【本報記者採訪】有關綠皮書的反應並不熱烈，隔鄰居民對此表示抗議。居民認為綠皮書未能充分考慮他們的利益。

牛頭角舊平房區原址 改建新型屋邨

【本報記者採訪】牛頭角舊平房區原址，現正計劃改建為新型屋邨。政府希望透過此項計劃，改善該區的居住環境。

北行車道改建工程 招標承建

【本報記者採訪】北行車道改建工程，現正招標承建。有意承建的建築公司可前往指定地點領取標單。



圖示：(上) 港客湧往澳門賽馬場消暑，(中) 石澳海灘水質安全之關注，(下) 中大海濱污染案引起各界關注。

海外信託銀行有限公司公告

海外信託銀行有限公司(本行)宣佈：已與本公司之控股公司國際信託有限公司(國際公司)達成協議，收購大德信託有限公司(大德公司)之全部股份。此項收購計劃，旨在擴大本行之業務範圍，並為股東提供更佳之服務。

本行董事會秘書 黃金鴻

三洋清風涼陣陣

三洋電器有限公司

交熱夏天，特別令人煩悶，但只須家中添置一部三洋電風扇，即可時刻享受到大自然的清新空氣，倍感安樂舒適。

三洋電風扇，備有各款型號，款式新穎，靜音可靠，清風送爽，涼風陣陣，令你生活更優越自在。

圖示：EFA12B, EFA88G, EFA12H, EFA16DL, EFA14L

The British Council 英國文化協會

英語課程

一九八〇年度九月份新學期，現已開始接受報名。

本會備有詳細章程，請到軒尼詩道255號二樓校務處索取，或來電詢問。

電話：5-738815 5-738966

澳門旅遊服務處

代客訂購澳門機票、新麗華酒店及遠東酒店、水翼船及客輪船票，不收任何手續費。

週一至週六，上午十時至下午六時，星期日及假期，上午十時至下午四時。

地址：澳門新麗華酒店對面



大學開設哲學課程

必須考慮兩大因素

作無拘束討論極力擴充課程內容

港大哲學系教授林國榮，日前在「大學哲學系與社會」座談會上，就大學開設哲學課程，提出兩大因素，必須考慮。

林國榮指出，大學開設哲學課程，必須考慮兩大因素：第一，是課程的內容，必須是開放性的，容許學生作無拘束的討論；第二，是課程的教學方法，必須是啟發式的，容許學生極力擴充課程內容。

林國榮指出，大學開設哲學課程，必須考慮兩大因素：第一，是課程的內容，必須是開放性的，容許學生作無拘束的討論；第二，是課程的教學方法，必須是啟發式的，容許學生極力擴充課程內容。

港大哲學系與社會

港大哲學系教授林國榮，日前在「大學哲學系與社會」座談會上，就大學開設哲學課程，提出兩大因素，必須考慮。

林國榮指出，大學開設哲學課程，必須考慮兩大因素：第一，是課程的內容，必須是開放性的，容許學生作無拘束的討論；第二，是課程的教學方法，必須是啟發式的，容許學生極力擴充課程內容。

港大應恢復中學六年級

港大應恢復中學六年級

港大應恢復中學六年級，港大應恢復中學六年級，港大應恢復中學六年級。

學生繪畫比賽

歡迎各生參加

學生繪畫比賽，歡迎各生參加，學生繪畫比賽，歡迎各生參加。

城市商業管理學院

CITY COLLEGE OF COMMERCE

城市商業管理學院，CITY COLLEGE OF COMMERCE，城市商業管理學院，CITY COLLEGE OF COMMERCE。

嶺南學院二二制

仍有餘額可供申請

嶺南學院二二制，仍有餘額可供申請，嶺南學院二二制，仍有餘額可供申請。

聖加大利女書院

聖加大利女書院

聖加大利女書院，聖加大利女書院，聖加大利女書院。

博允英文中學

博允英文中學

博允英文中學，博允英文中學，博允英文中學。

諾貝爾日英文書院

諾貝爾日英文書院

諾貝爾日英文書院，諾貝爾日英文書院，諾貝爾日英文書院。

城市商業管理學院

CITY COLLEGE OF COMMERCE

城市商業管理學院，CITY COLLEGE OF COMMERCE，城市商業管理學院，CITY COLLEGE OF COMMERCE。

聖瑪利奧英文中學

聖瑪利奧英文中學

聖瑪利奧英文中學，聖瑪利奧英文中學，聖瑪利奧英文中學。

聖思定英文中學

聖思定英文中學

聖思定英文中學，聖思定英文中學，聖思定英文中學。

聖路加書院

聖路加書院

聖路加書院，聖路加書院，聖路加書院。

聖類斯校友會中學

聖類斯校友會中學

聖類斯校友會中學，聖類斯校友會中學，聖類斯校友會中學。

聖類斯校友會中學

聖類斯校友會中學

聖類斯校友會中學，聖類斯校友會中學，聖類斯校友會中學。

大同中學招生

大同中學招生

大同中學招生，大同中學招生，大同中學招生。

同濟中英文中學

同濟中英文中學

同濟中英文中學，同濟中英文中學，同濟中英文中學。

聖路加書院

聖路加書院

聖路加書院，聖路加書院，聖路加書院。

聖類斯校友會中學

聖類斯校友會中學

聖類斯校友會中學，聖類斯校友會中學，聖類斯校友會中學。

聖類斯校友會中學

聖類斯校友會中學

聖類斯校友會中學，聖類斯校友會中學，聖類斯校友會中學。

德明中英文中學

德明中英文中學

德明中英文中學，德明中英文中學，德明中英文中學。

青年會英文中學

青年會英文中學

青年會英文中學，青年會英文中學，青年會英文中學。

聖路加書院

聖路加書院

聖路加書院，聖路加書院，聖路加書院。

聖類斯校友會中學

聖類斯校友會中學

聖類斯校友會中學，聖類斯校友會中學，聖類斯校友會中學。

聖類斯校友會中學

聖類斯校友會中學

聖類斯校友會中學，聖類斯校友會中學，聖類斯校友會中學。

本港新聞

百多年前歷盡風浪赴英倫 者英號模型船運英 為香港節添吸引力

【本報訊】「英號」模型船，係由香港各界籌備，為慶祝香港回歸祖國百年，特製一艘模型船，名為「英號」，將於九月一日由香港開往英國倫敦。該船係由香港各界籌備，為慶祝香港回歸祖國百年，特製一艘模型船，名為「英號」，將於九月一日由香港開往英國倫敦。該船係由香港各界籌備，為慶祝香港回歸祖國百年，特製一艘模型船，名為「英號」，將於九月一日由香港開往英國倫敦。

謝氏宗親會勸學 獎學金接受子弟申請

【本報訊】謝氏宗親會為鼓勵子弟向學，特設獎學金，凡該會子弟，成績優異者，均可申請。該會表示，獎學金之設，旨在鼓勵子弟向學，並為其提供經濟支持。申請者需提交成績單及相關證明文件，經審核合格後，即可獲發獎學金。



劉氏宗親會就職 劉世仁親臨主持

【本報訊】劉氏宗親會日前舉行就職典禮，劉世仁親臨主持。典禮上，劉世仁致詞，勉勵會員團結一致，共同為宗親服務。典禮後，會員們合影留念。

遠東集團邱氏家族 世界各埠購入酒店

【本報訊】遠東集團邱氏家族，最近在世界各埠購入多間酒店，包括香港、上海、北京等地。該家族表示，購入酒店旨在擴大其地產投資，並為集團發展提供資金支持。

龍岡總會三宗彥 榮任社團領袖

【本報訊】龍岡總會三宗彥，最近榮任社團領袖，包括會長、副會長及秘書長等職位。該會表示，三宗彥之榮任，將有助於會務之發展及會員之服務。

白鶴派中西拳賽 武林盛事今晚舉行

【本報訊】白鶴派中西拳賽，將於今晚在武林大會舉行。該賽旨在推廣白鶴派拳術，並促進中西文化交流。屆時將有多位名師及弟子參加比賽。

SHOWA LINE 昭和通運株式會社

全貨櫃航線(兼收冷藏貨)
往美國西岸及加拿大埠
(兼收往日本、台灣及小呂宋貨物)

華利輪 M.S. "FAMILY ACE" (VOY. 35)	八月六日開行
亞洲輪 M.S. "ASIA ACE" (VOY. 3)	八月十日開行
英倫輪 M.S. "DYNAMIC ACE" (VOY. 68)	八月十三日開行
有利輪 M.S. "ELECTRO ACE" (VOY. 47)	八月十八日開行
光榮輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 33)	八月十九日開行

亞拉伯灣全貨櫃快速航線
直航：☆ 拜拜(十次航線)、達文、科威特、巴士達

澳洲輪 M.S. "AUSTRALIA MARU" (VOY. 06/118)	八月七日開行
東亞輪 M.S. "TOHO MARU" (VOY. 05/119)	八月十二日開行
箱崎輪 M.S. "HAKOZAKI MARU" (VOY. 06/120)	八月十四日開行

☆ 兼收刁拜發裝貨物 ☆ 不往科威特

百保利輪船公司

335 The Supercarriers
巴拿馬及美加東岸航線

百保圖 BARBER TOBA	4/8 6/8
泰來 TAMARA	13/8 15/8
百保來 BARBER NARA	19/8 21/8

加州特快航線 直航羅省、長堤

百保圖 BARBER TOBA	4/8 6/8
百保來 BARBER NARA	19/8 21/8

美加西岸及委內瑞拉航線

力力 MENELAUS	9/8 12/8
百保來 BARBER NARA	19/8 21/8

WILLINE 非公會 中東線
往：刁拜、達文、巴達、科威特、亞布打比

多倫士 TORRENS	17/8 19/8
大馬 TAIMYR	26/8 28/8
大馬 TAIKO	4/9 6/9

墨西哥國家船務公司

GINA LUISA
八月七日抵港 八月八日開行
往：安海那達、文德路、阿卡、浦蘭科及中美、科林多港、聖約翰、塔特阿勒那斯。

港澳飛翼船有限公司

即日預售七天來回票
週末及公眾假期卅五元
星期一至五 廿五元
(往澳門另加人頭稅八元)
港澳對開由上午八時至下午六時正
每半小時開航一班
售票處：上環新填地海濱碼頭 電話：44441-43868
九龍旺角彌敦道新大馬路 電話：K848188

Mitsui O.S.K. 大阪商船三井船株式會社

明海	往：香港、上海、日本、澳洲、紐西蘭
東方	往：香港、上海、日本、澳洲、紐西蘭
三井	往：香港、上海、日本、澳洲、紐西蘭
亞細亞	往：香港、上海、日本、澳洲、紐西蘭
馬尼拉	往：香港、上海、日本、澳洲、紐西蘭
加拉巴	往：香港、上海、日本、澳洲、紐西蘭
安南	往：香港、上海、日本、澳洲、紐西蘭
暹羅	往：香港、上海、日本、澳洲、紐西蘭
爪哇	往：香港、上海、日本、澳洲、紐西蘭
印度	往：香港、上海、日本、澳洲、紐西蘭
澳洲	往：香港、上海、日本、澳洲、紐西蘭
紐西蘭	往：香港、上海、日本、澳洲、紐西蘭

SANKYO LINE 三協通運株式會社

菲律賓線
直航：小呂宋

大川丸 M.S. "OHKAWA MARU" (VOY. 8)	八月十四日抵港
美甘輪 M.S. "PALM" (VOY. 10)	八月十五日抵港
順興輪 M.S. " " (VOY. 2)	八月廿四日開行

星馬線
直航：星加坡、巴生港

岩手丸 M.S. "IWATE" (VOY. 13)	八月十三日開行
----------------------------	---------

各貨客貨人即來本公司辦理貨物手續，否則將貨存倉，所有一切費用及水、火險等費，概由貨客自理。

中央航業有限公司
CENTRAL MARITIME LTD.
香港中環德輔道中六號 電話：5-257091-7
澳門代理：達東洋行
澳門馬交石路38號 電話：7618, 83815

福來輪船公司

香港中環德輔道中84至86號先施大廈五樓
電話：5-463911至20
澳門代理：興行安街11至13號 電話2493

往：曼谷、星加坡、庇能、加爾各答、吉大港。	
茂利怡美利 MURRAYEVERETT	八月十三日 八月十四日
大德怡美利 HUGHESVERETT	八月十九日 八月廿一日

往：門司、神戶、橫濱。

曼利怡美利 MANOLOEVERETT	八月五日 八月六日
曼利怡美利 MAKEVERETT	八月十九日 八月二十日

往：星洲、檳城、三寶壟、泗水。

印尼怡美利 TAMURAVERETT	八月十一日 八月十二日
達利怡美利 MAKEVERETT	九月十五日 九月十六日

太古輪船有限公司

太古輪船有限公司
香港中環德輔道中 電話：5-264311

亞澳快航有限公司 收貨站：現代貨碼頭及彩虹橋
全貨櫃服務 船泊處：現代貨碼頭及彩虹橋

亞洲輪 ASIAN JADE	3/8 4/8 6/7/8
東方大使 ORIENTAL AMBASSADOR	3/8 5/8 11/12/8
澳洲探險 AUSTRALIAN EXPLORER	9/8 14/8 15/8 17-17/8
亞洲明珠 ASIAN PEARL	16/8 21/8 22/8 24/25/8

紐西蘭快航 太古、大阪三井、渣打聯合航線 直航：紐西蘭、澳洲、紐西蘭

NEDLLOYD MADISON Auckland & Wellington	13/8 8/8
NEDLLOYD FREETOWN Lautoka, Suva, Auckland, & Lyttelton	8/8 22/8 23/8

新鐵內亞及南太平洋航線 收貨站：彩虹橋新倉(黃埔倉) 收貨站：到港

Port Moresby, Noumea, Honiara, Rabaul, & Lae	2/8 9/8 9/8
POYANG	13/9 19/9 20/9 20/9
HUPEH	13/9 19/9 20/9 20/9

美國輪船公司

香港—日本—夏威夷—美國東西岸—歐洲
香港 三藩市 洛杉磯 紐約 波多黎各 聖多明各

美國郵政號 American Legion	V90	八月八日	八月廿三日	八月廿四日	九月六日	九月七日
美國郵政號 American Trader	V8	八月十四日	八月廿三日	八月廿七日	九月九日	九月十二日
美國郵政號 American Astronaut	V80	八月十七日	八月廿三日	八月廿七日	九月十四日	九月十七日
美國郵政號 American Lark	V82	八月廿四日	八月廿七日	九月七日	九月二十日	九月廿三日
美國郵政號 American Apollo	V66	八月三十日	九月十三日	九月十四日	九月廿七日	九月三十日
美國郵政號 American Lancer	V96	九月九日	九月廿三日	九月廿四日	十月九日	十月十二日

● 兼收貨客貨山貨 ● 一切貨物運費時間 ● 一九八九年八月六日下午五時

港澳總代理：業初船務有限公司
香港中環新填地新大馬路(24) 電話：5-237071, 237031, 237032 麥爾斯船務 麥爾斯船務 電話：12-247626



英航主席羅士史丹頓宣稱 全球各大民航公司 面臨嚴重財政困難

燃油費支銷較九年前高出八倍

【本報訊】英航主席羅士史丹頓昨日宣稱，全球各大民航公司正面臨嚴重的財政困難，主要是由於燃油費支銷較九年前高出八倍。他並指出，英航公司去年的營業額為一億九千九百萬元，較前年增加百分之十，但由於燃油費支銷增加，使得利潤大幅減少。

羅士史丹頓在昨日接受訪問時表示，英航公司在去年度內，雖然營業額有所增加，但由於燃油費支銷增加，使得利潤大幅減少。他指出，英航公司在去年度內，營業額為一億九千九百萬元，較前年增加百分之十，但由於燃油費支銷增加，使得利潤大幅減少。

他並指出，英航公司在去年度內，營業額為一億九千九百萬元，較前年增加百分之十，但由於燃油費支銷增加，使得利潤大幅減少。他指出，英航公司在去年度內，營業額為一億九千九百萬元，較前年增加百分之十，但由於燃油費支銷增加，使得利潤大幅減少。



液氫代替石油

【本報訊】液氫代替石油，是航空界目前正積極研究的項目。液氫的熱值比石油高出一倍，且燃燒後只產生水，不會產生二氧化碳等溫室氣體。目前，液氫的儲存和運輸技術尚不成熟，但隨著科技的進步，液氫有望成為未來航空的主要燃料。

加太航營業額

【本報訊】加太航公司昨日宣稱，其營業額已達到一億九千九百萬元，較前年增加百分之十。加太航公司表示，其營業額的增加主要是由於貨運業務的增長。加太航公司並表示，其利潤也有所增加，主要是由於貨運業務的增長。

大進展明日抵岸

【本報訊】東方大進展公司昨日宣稱，其明日將有一艘大型貨輪抵達香港。該貨輪名為「東方大進展」，由東方大進展公司經營。該貨輪的抵達將為香港帶來大量的貨物，並為香港的貿易發展做出貢獻。

在四張二刊

【本報訊】在四張二刊，是航空界的一個重要指標。在四張二刊的數值越高，表示航空公司的經營狀況越好。目前，在四張二刊的數值正在不斷提高，這反映了航空公司的經營狀況正在不斷改善。

日本郵船(香港)有限公司

【本報訊】日本郵船(香港)有限公司昨日宣稱，其將開往日本、中國、東南亞等地的航線。該公司表示，其將提供優質的服務，並為客戶提供便捷的航線選擇。該公司並表示，其將不斷擴大其業務範圍，並為客戶提供更多的服務。

美國總統輪船公司

【本報訊】美國總統輪船公司昨日宣稱，其將開往美國、歐洲、亞洲等地的航線。該公司表示，其將提供優質的服務，並為客戶提供便捷的航線選擇。該公司並表示，其將不斷擴大其業務範圍，並為客戶提供更多的服務。

入口船期表

船名	公司	由何處來	日期
CATHERINE MARU	台灣	高雄	四日
NEW LARK	歐洲	日本	四日
AEGIS FAITH	歐洲	日本	四日
GINA LUISA	歐洲	日本	四日
THAMES MARU	歐洲	日本	四日
PRES. TAFT	歐洲	日本	四日
GALLEON ONYX	歐洲	日本	四日
PAZ ESTRELLA	歐洲	日本	四日
VENUS	歐洲	日本	四日
KWONG TA	歐洲	日本	四日
GOLDEN CAMEROON	歐洲	日本	四日
ERCOLE LAURO	歐洲	日本	四日
SEA TRENTON	歐洲	日本	四日
GARNET	歐洲	日本	四日
HALMAHERA CAREER	歐洲	日本	四日
IMANLOVEVERETT	歐洲	日本	四日
SILVER WIND	歐洲	日本	四日
FLAMINGO	歐洲	日本	四日
CHEONG WIND	歐洲	日本	四日
GOLD HILLA	歐洲	日本	四日
FORMOSA CONTAINER	歐洲	日本	四日
CECILIE MAERSK	歐洲	日本	四日
KAENARY	歐洲	日本	四日
SL. PATRIOT	歐洲	日本	四日
TOURVILLE	歐洲	日本	四日
SUMBABA	歐洲	日本	四日
UNION CONCORD	歐洲	日本	四日
TELENDON	歐洲	日本	四日
BIG PROGRESS	歐洲	日本	四日
BENDARE	歐洲	日本	四日
AUST. EXPLORER	歐洲	日本	四日
EVER VITAL	歐洲	日本	四日
NEW PONY	歐洲	日本	四日
ASIAN JADE	歐洲	日本	四日
SWEET PEACE	歐洲	日本	四日
BARBARA TOBA	歐洲	日本	四日
OCEAN SINCERITY	歐洲	日本	四日
STRAIT CONTAINER	歐洲	日本	四日
PIONEER PRIMORYA	歐洲	日本	四日
HAI YONG	歐洲	日本	四日
HAI CHIANG	歐洲	日本	四日
TERRA DEL FUEGO	歐洲	日本	四日
SEAWOOD ADVENTURER	歐洲	日本	四日
MERCATOR	歐洲	日本	四日
SANFRANCISCO MARU	歐洲	日本	四日
DONAM 6	歐洲	日本	四日
LAVINIA	歐洲	日本	四日
NEP. DIAMOND	歐洲	日本	四日
FAMILY ACE	歐洲	日本	四日
DONAM 7	歐洲	日本	四日
BINEKA 5	歐洲	日本	四日
SUN BLESSED	歐洲	日本	四日
KARA CAREER	歐洲	日本	四日
OCEAN GLORY	歐洲	日本	四日
BOSTON MARU	歐洲	日本	四日
ANDERS MAERSK	歐洲	日本	四日
WORLD LION	歐洲	日本	四日
SARGODHA	歐洲	日本	四日
AUSTRALIA MARU	歐洲	日本	四日
TEMPO	歐洲	日本	四日
FORTUNE RUNNER	歐洲	日本	四日
DIAMOND PHOENIX	歐洲	日本	四日
YUE MAN	歐洲	日本	四日
FOO HSING	歐洲	日本	四日
PRES. HOOVER	歐洲	日本	四日
ANDHIKA ADIRAJA	歐洲	日本	四日
SILVER STAR	歐洲	日本	四日
WAKAMATSU MARU	歐洲	日本	四日
HAI YUN	歐洲	日本	四日
DAIWA MARU	歐洲	日本	四日
KOREAN WONIS SUN	歐洲	日本	四日
SPAAERNEKERK	歐洲	日本	四日
MELBOURNE EXPRESS	歐洲	日本	四日
SIENA	歐洲	日本	四日
ORT. CHAMPION	歐洲	日本	四日
CHAR. LOONG	歐洲	日本	四日
IBEKIA MARU	歐洲	日本	四日
YOUNG STATESMAN	歐洲	日本	四日
ARILD MAERSK	歐洲	日本	四日
EVER SUPERB	歐洲	日本	四日
AM. LEGION	歐洲	日本	四日
NEW ANGELITA	歐洲	日本	四日
DONAM 2	歐洲	日本	四日
SUNSHINE ISLAND	歐洲	日本	四日
MARIE BAKKE	歐洲	日本	四日
CRIVENICA	歐洲	日本	四日
HWAPYUNG ACE	歐洲	日本	四日
EASTERN MUSE	歐洲	日本	四日
FRANKFURT	歐洲	日本	四日
NOSHIRO MARU	歐洲	日本	四日
NL. HOORN	歐洲	日本	四日
KAVO MATPAS	歐洲	日本	四日
SL. FINANCE	歐洲	日本	四日
ASIA ACE	歐洲	日本	四日
GREEN FOREVER	歐洲	日本	四日
KOBE MARU	歐洲	日本	四日
P. ABOTITZ	歐洲	日本	四日
GOLD VARDA	歐洲	日本	四日
MAWLAHYAING	歐洲	日本	四日
FAR EAST PILOT	歐洲	日本	四日
SURMOUNT	歐洲	日本	四日
UNION TRADER	歐洲	日本	四日
HWAPYUNG DONGNAM	歐洲	日本	四日
QUEEN TOKYO	歐洲	日本	四日
BRIDGE	歐洲	日本	四日
OCEAN CONTAINER	歐洲	日本	四日
HSING HWA	歐洲	日本	四日
STRAIT CONTAINER	歐洲	日本	四日
S.A. SKUKUZA	歐洲	日本	四日
FORMOSA CONTAINER	歐洲	日本	四日
MANGO AUEN	歐洲	日本	四日
ORT. AMBASSADOR	歐洲	日本	四日
SINGAPORE	歐洲	日本	四日
ALEMANIA EXPRESS	歐洲	日本	四日
ZIM SINGAPORE	歐洲	日本	四日
LIVERPOOL BAY	歐洲	日本	四日
SEA. PRINCETON	歐洲	日本	四日
TAMURA EVERETT	歐洲	日本	四日
HAI MING	歐洲	日本	四日
IWATE	歐洲	日本	四日
PRES. MCKINLEY	歐洲	日本	四日

船名	公司	往何處	日期
GLOBE TRADER	歐洲	日本	四日
GLORY ACE	歐洲	日本	四日
FAMILY ACE	歐洲	日本	四日
SL. TRADE	歐洲	日本	四日
GALLEON ONYX	歐洲	日本	四日
GINA LUISA	歐洲	日本	四日
PRES. TAFT	歐洲	日本	四日
SEATRIN TRENTON	歐洲	日本	四日
BARBER TOBA	歐洲	日本	四日
SL. PATRIOT	歐洲	日本	四日
NEP. DIAMOND	歐洲	日本	四日
DIAMOND PHOENIX	歐洲	日本	四日
EVER SUPERB	歐洲	日本	四日
DYNAMIC ACE	歐洲	日本	四日
AM. LEGION	歐洲	日本	四日
GREEN FOREVER	歐洲	日本	四日
ORT. CHAMPION	歐洲	日本	四日
KOREAN WONIS SUN	歐洲	日本	四日
NL. FUKJOKA	歐洲	日本	四日
PRES. HOOVER	歐洲	日本	四日
ARILD MAERSK	歐洲	日本	四日
ZIM MONTREAL	歐洲	日本	四日
SUNSHINE ISLAND	歐洲	日本	四日
SL. FINANCE	歐洲	日本	四日
ALSTER EXPRESS	歐洲	日本	四日
SEA. PRINCETON	歐洲	日本	四日
MENELAUS	歐洲	日本	四日
SL. EXPLORER	歐洲	日本	四日

出口船期表

船名	公司	往何處	日期
GLOBE TRADER	歐洲	日本	四日
GLORY ACE	歐洲	日本	四日
FAMILY ACE	歐洲	日本	四日
SL. TRADE	歐洲	日本	四日
GALLEON ONYX	歐洲	日本	四日
GINA LUISA	歐洲	日本	四日
PRES. TAFT	歐洲	日本	四日
SEATRIN TRENTON	歐洲	日本	四日
BARBER TOBA	歐洲	日本	四日
SL. PATRIOT	歐洲	日本	四日
NEP. DIAMOND	歐洲	日本	四日
DIAMOND PHOENIX	歐洲	日本	四日
EVER SUPERB	歐洲	日本	四日
DYNAMIC ACE	歐洲	日本	四日
AM. LEGION	歐洲	日本	四日
GREEN FOREVER	歐洲	日本	四日
ORT. CHAMPION	歐洲	日本	四日
KOREAN WONIS SUN	歐洲	日本	四日
NL. FUKJOKA	歐洲	日本	四日
PRES. HOOVER	歐洲	日本	四日
ARILD MAERSK	歐洲	日本	四日
ZIM MONTREAL	歐洲	日本	四日
SUNSHINE ISLAND	歐洲	日本	四日
SL. FINANCE	歐洲	日本	四日
ALSTER EXPRESS	歐洲	日本	四日
SEA. PRINCETON	歐洲	日本	四日
MENELAUS	歐洲	日本	四日
SL. EXPLORER	歐洲	日本	四日

船名	公司	往何處	日期
NEPTUNE TOPAZ	歐洲	日本	四日
P. ABOTITZ	歐洲	日本	四日
NEW HYSAN	歐洲	日本	四日
PAZ ESTRELLA	歐洲	日本	四日
BRONKONG	歐洲	日本	四日
FLAMINGO	歐洲	日本	四日
DONAM 6	歐洲	日本	四日
CHEONG WIND	歐洲	日本	四日
KAENARY	歐洲	日本	四日
ANDERS MAERSK	歐洲	日本	四日
SWEET PEACE	歐洲	日本	四日
LAVINIA	歐洲	日本	四日
SEAWOOD ADVENTURER	歐洲	日本	四日
DYNAMIC ACE	歐洲	日本	四日
FORTUNE RUNNER	歐洲	日本	四日
SUN BLESSED	歐洲	日本	四日
KOBE MARU	歐洲	日本	四日
KAPUAS	歐洲	日本	四日
ZIM ATALANTA	歐洲	日本	四日
SURMOUNT	歐洲	日本	四日
P. ABOTITZ	歐洲	日本	四日
UNION TRADER	歐洲	日本	四日
ANDHIKA ADIRAJA	歐洲	日本	四日
NEW PONY	歐洲	日本	四日
UNION TRADER	歐洲	日本	四日
FORTUNE TRADER	歐洲	日本	四日
MANGO QUEEN	歐洲	日本	四日
PRES. MCKINLEY	歐洲	日本	四日
NEPTUNE ZIRCON	歐洲	日本	四日
IWATE	歐洲	日本	四日

航訊

英航主席羅士史丹頓宣稱

全球各大民航公司

面臨嚴重財政困難

燃油費支銷較九年前高出八倍

(本報訊)英國航空公司七月三十日宣佈截至一九零三年三月三十一日止之年度業績。即前年度之總收入為一千萬英鎊。共得利潤為一千萬英鎊。

該公司之財政年報顯示：英航總稅務長及向政府繳付公共普通股金淨股息七百萬英鎊之餘。則謂開列之各項費用如下：

四百萬英鎊作重新投資費用

上年庚戌年支資本成本利項項以以前之利為五千五百萬英鎊。一九七八至七九年度則為一億一千五百萬英鎊。

萬英鎊。

上年度統所有業務和營業額為九億二千萬英鎊。比前年增加一億八千五百萬英鎊。

英航九年度之總收入為十六億五千萬四百萬英鎊。比一九七八至九年度之四億零三百萬英鎊營業額增加百分之四。

液氫代替石油

發熱量比諸石油燃料高逾一黑

(本報訊)發熱量所佔的比例也感大，在油燃料高二點八倍，能源亮及要求增戰情形下，動力更大及比重較輕的新燃料便成研究的

十一是海洋，洲的河流，湖定獨在自然界，足利用水電，北至南去電

飛機因講求速度，
而其中最有
標的。
故耗油量甚大，所
取代石油噴氣燃

油價昂貴，便相繼
位者，便名思慮，水氣是
由氣液化而得，水
水的表面或內部的
而，而其表面或內
百分之二，並
的百分之二，並
十磅以上者，同時
手執機器，燃油
加太航營業獎

頒贈印度經理

(本報訊) 加拿大太平洋航空公司經理
年成績頗滿，獲該公司董事的贊頌。
加太航總經理(即) 蘭蘭牌，以獎勵該
的新紀元員。(電)

圖示如：航業兩區營業獎勵圖(左) 圖示如：航業兩區營業獎勵圖(右)

其、液
從低，常需爲
百五十元升
氣壓爲二升
大量的，但
十倍，以作
此，以作

高週日直航曼谷

建華二號自高雄來
(本報訊)永泰海運有限公司代理之高越
(UNBROUNT) 號貨輪，訂於週日(十日)
東海航業(香港)有限公司代理之建華二號
(KEN HWA) 貨輪，訂於週二(五日)由
高雄抵港，拋碇B號浮泡上落貨物，並訂於翌日
(六日)開航，直放高雄。

出口船期表

(姓名)	(西名)	(往何處)	(日期)	(公司)
環球貿易	GLOBE TRADER	南美	四日	峇下
光榮雅士	GLORY ACE	美東	四日	山下
華利雅士	FAMILY ACE	美國	四日	下體
交	SL TRADE	美國	五日	下體
嘉林士雅士	GALLEON ONYX	美國	五日	山海
金國步	GINA LUISA	南美	五日	海福
虎兒	PRES. TAFT	美國	五日	來統
頓國	SEATRIN TRENTON	美國	五日	天百
川保	BARBER TOBA	美國	五日	保和
愛國	SL PATRIOT	美國	六日	海港
海王	NEP. DIAMOND	美國	六日	太利
廣風	DIAMOND PHOENIX	美國	七日	平遠
風	EVER SUPERB	美國	七日	太利
英倫	DYNAMIC ACE	美國	八日	中美
國精兵	AM. LEGION	美國	八日	寶和
勝	SARGODHA	美國	八日	隆薩
溫恒	GREEN FOREVER	美國	八日	隆薩
東方	ORT. CHAMPION	美國	九日	隆薩
國元	KOREAN WONIS SUN	美國	九日	隆薩
利和	NL. FUKJOKA	南美	九日	隆薩
國精兵	PRES. HOOVER	美國	九日	隆薩
利和	WARILD MAERSK	美國	九日	隆薩
物滿地可	ZIM MONTREAL	美國	九日	隆薩
日光	SUNSHINE ISLAND	美國	十日	隆薩
金	SL. FINANCE	美國	十日	隆薩
士達	GALSTER EXPRESS	美國	十日	隆薩
隆薩	SEA. PRINCETON	美國	十二日	隆薩

入口船期表

(姓名)	(國名)	(何處來)	(日期)	(公司)
新愛	CATHERINE MARU	合勝	四日	應假
實	NEW LARK	歐洲	四日	大新
住	AEGIS FAITH	歐洲	四日	安福
李	GINA LUISA	蓋薩	四日	快來
李	THAMES MARU	歐洲	四日	三就
李	PRES. TAFT	美國	四日	豐祥
塔	GALLEON ONYX	菲律賓	四日	海大
林	PAZ ESTRELLA	日本	四日	天東
石	VENUS	南雄	四日	水嘉
星	KWONG TA	西非	四日	嘉海
光	GOLDEN CAMEROON	歐洲	四日	海大
金	ERCOLE LAURO	美國	四日	天怡
愛	SEA. TRENTON	南雄	四日	怡和
廣	NEP. GARNET	歐洲	五日	順大
川	ALMAHAHERA CAREER	上海	五日	天順
江	MANOLOVERETT	新加坡	五日	順大
廣	SILVER WIND	西非	五日	天順
民	FLAMINGO	日本	五日	順大
法	CHEONG WIND	曼谷	五日	順大
評	GOLD HILLA	南非	五日	順大
金	FORMOSA CONTAINER	合勝	五日	順大
寶	CECILIE MAERSK	日本	五日	順大
盛	KAENARY	金山	五日	順大
利	SL. PATRIOT	美國	五日	順大
泰	TOURVILLE	蓋薩	五日	順大
愛	SUMBAWA	日本	五日	順大
多	UNION CONCORD	日本	五日	順大
聯	TELENDO	日本	五日	順大
名				
利				

歐洲綫
XIANGJIANG 歐洲 四日

德盛隆	ERCOLE LAURO	黎內亞路實	四日	海太	運古
德盛隆	BENDEARG	來投士	四日	海太	運古
海士務	NEPTUNE GARNET	漢亞路實	五日	太怡實	林華
德巴那	SUMBAWA	地中海	五日	和義	林華
德利利	CECILIE MAERSK	歐洲	六日	馬士	林華
德利利	PIONER PRIMORYA	歐洲	六日	羅士	林華
利士荷安	HL.HOORN	歐洲	七日	羅士	林華
長運	EVER LUCKY	歐洲	八日	羅士	林華
德爾本快	CAMELBOURNE EXPRESS	歐洲	九日	提登	成發
德和	OCEAN GLORY	地中海	九日	汎登	成發
大和	DAIWA MARU	歐洲英國	十日	汎登	成發
大和	KHUD.ROMAS	歐洲	十日	汎登	成發
麥士	KAVO MATPAS	地中海	十日	汎登	成發
麥士	VERBENA	地中海	十日	汎登	成發
麥士	LUPIN	地中海	十日	汎登	成發
麥士	ARISTOGENIS	希臘亞拉斯	十日	汎登	成發
麥士	CHEVALIER PAUL	希臘亞拉斯	十二	汎登	成發
麥士	MONTEBLANC MARU	黎內亞路實	十二	汎登	成發

YUEN CHAU	澳洲	四日
CATHERINE MARU	新嘉坡	五日

澳洲	ZIM AUSTRALIA	澳洲	六日	新太古	奧古
澳洲郵政	ASIAN JADE	澳洲	七日	太古	古
來利亞	MARIE BAKKE	寶星斯	七日	太古	古
萬力大使	ORT.AMBASSADOR	澳洲	十二	太古	古
印・巴・中東綫					
相	XINANJIANG	波斯灣	四日	新新	僑僑
江	NEW LARK	波斯灣	五日	新新	僑僑
希巴	GOLD HILLA	科倫坡	五日	新新	僑僑
金貨	SUMBAWA	達打	六日	新新	僑僑
大利	TENDELES	波斯灣	六日	新新	僑僑
多	BELEAREG	達打	六日	新新	僑僑
大	AUSTRALIA MARU	達打	七日	新新	僑僑
平	OCEAN SINCERITY	達打	七日	新新	僑僑
頭	BOSTON MARU	達打	八日	新新	僑僑
青年	YOUNG STATESMAN	波斯灣	八日	新新	僑僑
克	WAKAMATSU MARU	科倫坡	九日	新新	僑僑
代	NOASHIRO MAR	達打	九日	新新	僑僑
士	WESTELLE MAERSK	波斯灣	九日	新新	僑僑
魯	LUPIN	達打	九日	新新	僑僑
賓	VERBENA	達打	十日	新新	僑僑
沙	ARISTOGENIS	底打	十日	新新	僑僑
坦	JEBEL ALI	波斯灣	十日	新新	僑僑
士	DACEBAN	紅海	十日	新新	僑僑
達	STRATHLEGN	波斯灣	十一	新新	僑僑
士	PORTOROZ	金寶	十一	新新	僑僑
多	FUSHIMI MARU	紅海	十一	新新	僑僑
凡	BRITTEN MARU	波斯灣	十二	新新	僑僑
天					

東 南 亞 綫
NEPTUNE TOPAZ 新加坡曼谷 四日

新寶	P. ABOTITZ	馬尼拉	四日	蘭	萊統
新坡	NEW. HYSAN	耶加達	五日	國	航
新坡	PAZ ESTRELLA	新加坡巴生	五日	日	祥行
新坡	BROONKONG	曼谷	五日	日	低
新坡	FLAMINGO	新加坡巴生	六日	日	群
新坡	DONAM 6	新加坡曼谷	六日	日	港
新坡	CHEONG WIND	曼谷	七日	日	順
新坡	KAENARY	印尼	七日	日	昌
新坡	WANDERS MAERSK	雅加達泗水	八日	日	周
新坡	SWEET PEACE	馬尼拉	八日	日	東
新坡	LAVINIA	新加坡	八日	日	派
新坡	SEAWOOD ADVENTURER	山打根	八日	日	東
新坡	DYNAMIC ACE	馬尼拉	八日	日	東
新坡	FORTUNE RUNNER	山打根	八日	日	東
新坡	SUN BLESSED	新加坡庇能	八日	日	東
新坡	KOBE MARU	新加坡	八日	日	東
新坡	KAPUAS	新加坡巴生	十日	日	海
新坡	ZIM ATALANTA	曼谷	十日	日	新
新坡	SURMOUNT	曼谷	十一日	日	水
新坡	P. ABOTITZ	馬尼拉	十一日	日	福
新坡	UNION TRADER	新加坡庇能	十一日	日	聯
新坡	ANDHIKA ADIRAJA	耶加達	十一日	日	來
新坡	NEW PONY	耶加達	十一日	日	隆
新坡	UNION TRADER	新加坡	十一日	日	和
新坡	FORTUNE TRADER	汶萊	十二日	日	東
新坡	MANGO QUEEN	新加坡巴生	十二日	日	安
新坡	PRES. MCKINLEY	新加坡印尼	十三日	日	源
新坡	NEPTUNE ZIRCON	馬尼拉	十三日	日	統
新坡	IWATE	馬尼拉	十三日	日	恒

台灣・日本・釜山綫
GLORRACE 日本 四日

星	VENUS	日本	四日	東永	日
海	HAI WANG	中	日	方裕	日
仙	J.C. KORZENJOWSKI	日本	五日	天真	日
華	FAMILY ACE	日本	五日	海永	日
海	STRAIT CONTAINER	海	五日	豐裕	日
國	HAI KUO	蓋	五日	裕來	日
利	MANOLOEVERETT	日本	六日	永隆	日
侯	TEMPO	金山	六日	豐利	日
星	HAI YONG	中	七日	裕行	日
勇	SILVER STAR	金山	七日	永新	日
俱	ORT. CHAMPION	蓋	八日	興行	日
方	ASIA ACE	日本	九日	郵港	日
亞	JUPITER	日本	九日	豐興	日
星	DONAM 2	金山	九日	裕興	日
木	HAI YUN	蓋	十日	港永	日
利					
南					
運					

非 洲 錢

星	OCEAN EMINENCE	西非	五日	大嘉	日
馬	GOLDEN CAMEROON	西非	六日	聊古	日
銀	SILVER WIND	西非	六日	興快	日
金	GOLD HILLA	西非	六日	安新	日
希	AEGIS FAITH	拉美	六日	亞新	日
希	SURCOUF	拉美	六日	喀喀	日
波	YUE MAN	南非	六日	連沙	日
歌	HALMA HERACAREER	西非	七日	沈沈	日
美	GOLD VARDA	西非	七日	新新	日
功					
威					

SPARK



CAVN / FMG

瑞拉/哥倫比亞國家聯營航線
由香港直放中南美洲

VESSEL VL-023

輪 八月二十八日到港
二十日啓行

ging : Cristobal, Barranquilla, Maracaibo,
e Guaira, El Guamache, Santo Domingo
ort Au Prince and Puerto Cortes.
or Colon, Colon free Zone, Panama.
ceptable with transhipment at
el, Cargo for Cartagena and Santa
Acceptable With Discharge at
uilla, Cargo for Puerto Cabello
ble with discharge at La Guaira.
o, Buenaventura, Colombia
ble with transhipment at Japan.

總代理：香港海運有限公司
中區聯邦大廈23字 電話：6-225046

：美利公司貨倉 蘇利街渣打東舍
3 648307, 3 648308.

日代理：新興公司 電話：84899

Japan TOH



CURACAO 定期航綫

anela 日本正期快輪

日落貨 廿六日開行

CRISTOBAL LA GUAIRA,
CO. CORINTO (Nicaragua)
MMINGMO TPO CABELLO,
racao, Barranquilla,
De Guatemala,
NAS ACAPULCO,
Acapulco, Santamarta.

日本

收貨站：青

大和

豐和

直航：AMB
HAMB
Røykjavik v
Bremen, Oslo
Copenhagen;
Liverpool; Lon

航運有限公司

OCEAN SHIPPING LTD.

中71號聯邦大廈705室

(8/LINES)

青：青衣島邊貨食

12-457112 / 12-457387



汎洋航

TRANS OCEA

德輔道中71

電話 H—23809

澳門代辦處

地址巴黎打



日本郵船(香港)有

船名	開航日期
NOSHINO MARU	8月9日
YUFIMA	8月10日
YERBENA	8月10日
ARISTOGENIS	8月10日
DACEBANK	8月10日
FUSHIMI MARU	8月11日
BRITENBURG	8月12日
BRISTOL MARU	8月17日
BOSTON MARU	8月26日
經往吉大港、庫賴納	8月8日
WAKAMATSU MARU	8月9日
經往仰光、哥倫坡	8月11日
IWASHIRO MARU	8月9日
E. R. BRUGBE	8月15日
VESTA	

香港——中東全貨箱服務

十天直達：刀拜(DU)

AUSTRALIA MARU 8月7日抵

TOHGO MARU 8月22日抵

：刀拜，他文，巴桑拿，班

1

而僅。便

較其它因藥更爲重要；至今年夏季，藥市，但價值還是微爲低落，並這對黃金的打壓頗大，頗大，及個別大藥製衣廠開廠價廉貨，貨銷，及貨足，這對於百貨公司一定的威脅力量。

利用緊縮的開支，使各季節性質有應旺不旺的感覺，設說後一個，商人多不願看好，他們認爲，藥市銷路仍然萎靡，工人收入不繼續而增加，反因加班班額減少而並不樂觀時，他們對於用錢方面

以後是香港的颱風季節，颱風一，風風雨雨對百貨業頗爲不利，直接各樣成品售價多告上漲，直接利用開支增大，他們對市上必需品開始的態度，再其次，他們在八月遷居于女權館都最用開支，貨業雖然還是比較淡的，何況今年同期大幅度的提高，因此，在百貨業生意亦將較爲平淡。(何

華僑經濟

美廢鐵出口 將再回跌

【本報訊】美國鐵出口，因主日，有也產減強加三第在廠鐵本，所以其出口，將再回跌。據美國鐵出口商會表示，美國鐵出口，在過去幾個月，一直呈上升趨勢，但最近由於美國鐵出口商會，決定將鐵出口，由目前的百分之十，減至百分之八，因此，鐵出口，將再回跌。據該會表示，美國鐵出口，在過去幾個月，一直呈上升趨勢，但最近由於美國鐵出口商會，決定將鐵出口，由目前的百分之十，減至百分之八，因此，鐵出口，將再回跌。

南聯實業業績佳 盈餘一億三千萬元

【本報訊】南聯實業，一九九〇年度業績，較上年增百分之十三。據該公司表示，一九九〇年度，南聯實業，共計營業額一億三千萬元，較上年增百分之十三。該公司表示，一九九〇年度，南聯實業，共計營業額一億三千萬元，較上年增百分之十三。

去週股價仍多上漲 週息率下降續較眾

【本報訊】去週股價，仍多上漲，週息率下降，續較眾。據該公司表示，去週股價，仍多上漲，週息率下降，續較眾。

芝加哥第一國民銀行 獲准在北京設辦事處

【本報訊】芝加哥第一國民銀行，獲准在北京設辦事處。據該銀行表示，該行已獲得中國政府，准許在北京設辦事處。

美戰國略 售批國略

【本報訊】美戰國略，售批國略。據該公司表示，該公司已獲得美國政府，准許售批國略。

尚有經濟 消息刊在 第五張第

【本報訊】尚有經濟，消息刊在第五張第。據該公司表示，該公司已獲得美國政府，准許尚有經濟。

風溪吟草 黃用詩

【本報訊】風溪吟草，黃用詩。據該公司表示，該公司已獲得美國政府，准許風溪吟草。

細石平流遊魚可 小山芳樹珍禽時

【本報訊】細石平流遊魚可，小山芳樹珍禽時。據該公司表示，該公司已獲得美國政府，准許細石平流遊魚可。

華僑文化 女書畫篆刻家 顏小梅近作展

【本報訊】女書畫篆刻家，顏小梅近作展。據該公司表示，該公司已獲得美國政府，准許女書畫篆刻家。

為翁翁書法進一解 李汝區

【本報訊】為翁翁書法進一解，李汝區。據該公司表示，該公司已獲得美國政府，准許為翁翁書法進一解。

康廬吟稿 張江美

【本報訊】康廬吟稿，張江美。據該公司表示，該公司已獲得美國政府，准許康廬吟稿。

四公子歌 謝子歌

【本報訊】四公子歌，謝子歌。據該公司表示，該公司已獲得美國政府，准許四公子歌。

畫書帖碑昭世王 結圓已日昨覽展

【本報訊】畫書帖碑昭世王，結圓已日昨覽展。據該公司表示，該公司已獲得美國政府，准許畫書帖碑昭世王。

作山隱陳「隱高山雲」

【本報訊】作山隱陳「隱高山雲」。據該公司表示，該公司已獲得美國政府，准許作山隱陳「隱高山雲」。

作合全幹周山隱陳「國春長貴富」

【本報訊】作合全幹周山隱陳「國春長貴富」。據該公司表示，該公司已獲得美國政府，准許作合全幹周山隱陳「國春長貴富」。

畫詩花梅 (作梅小顏)

【本報訊】畫詩花梅 (作梅小顏)。據該公司表示，該公司已獲得美國政府，准許畫詩花梅 (作梅小顏)。

木石為陶通天絕地 龍蛇所出大澤

【本報訊】木石為陶通天絕地，龍蛇所出大澤。據該公司表示，該公司已獲得美國政府，准許木石為陶通天絕地。

「鼎湯初沸有開來」周傑洪作

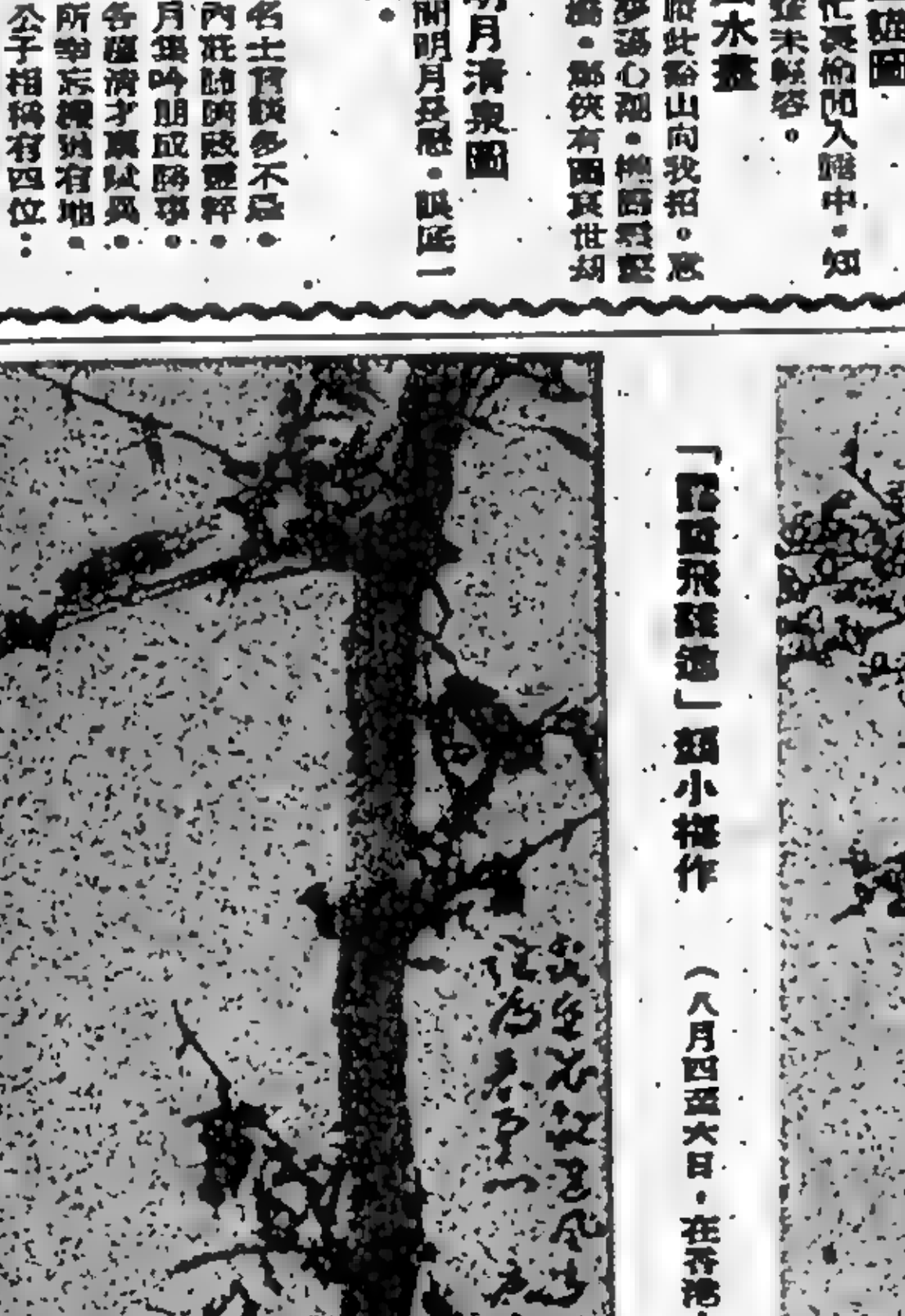
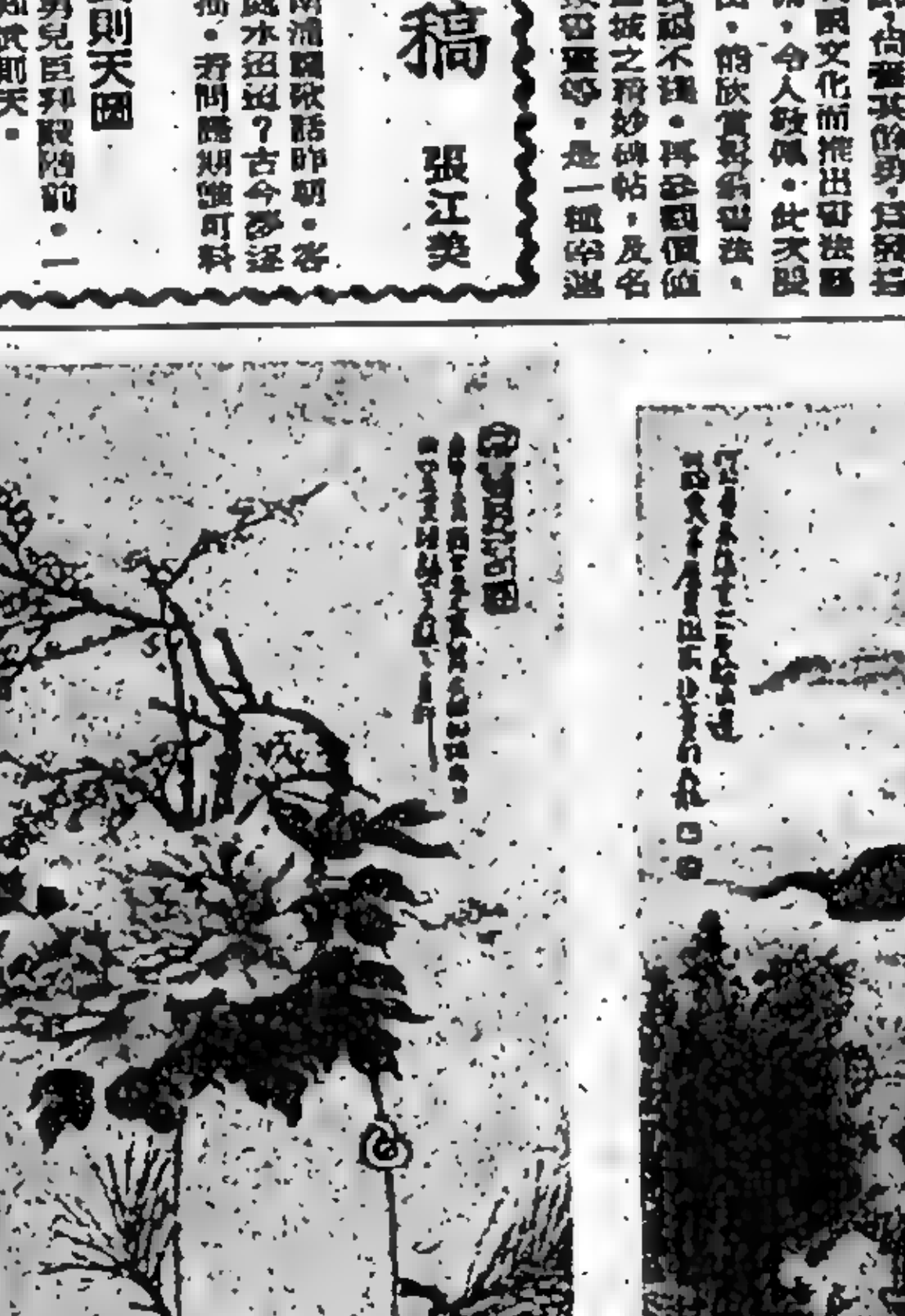
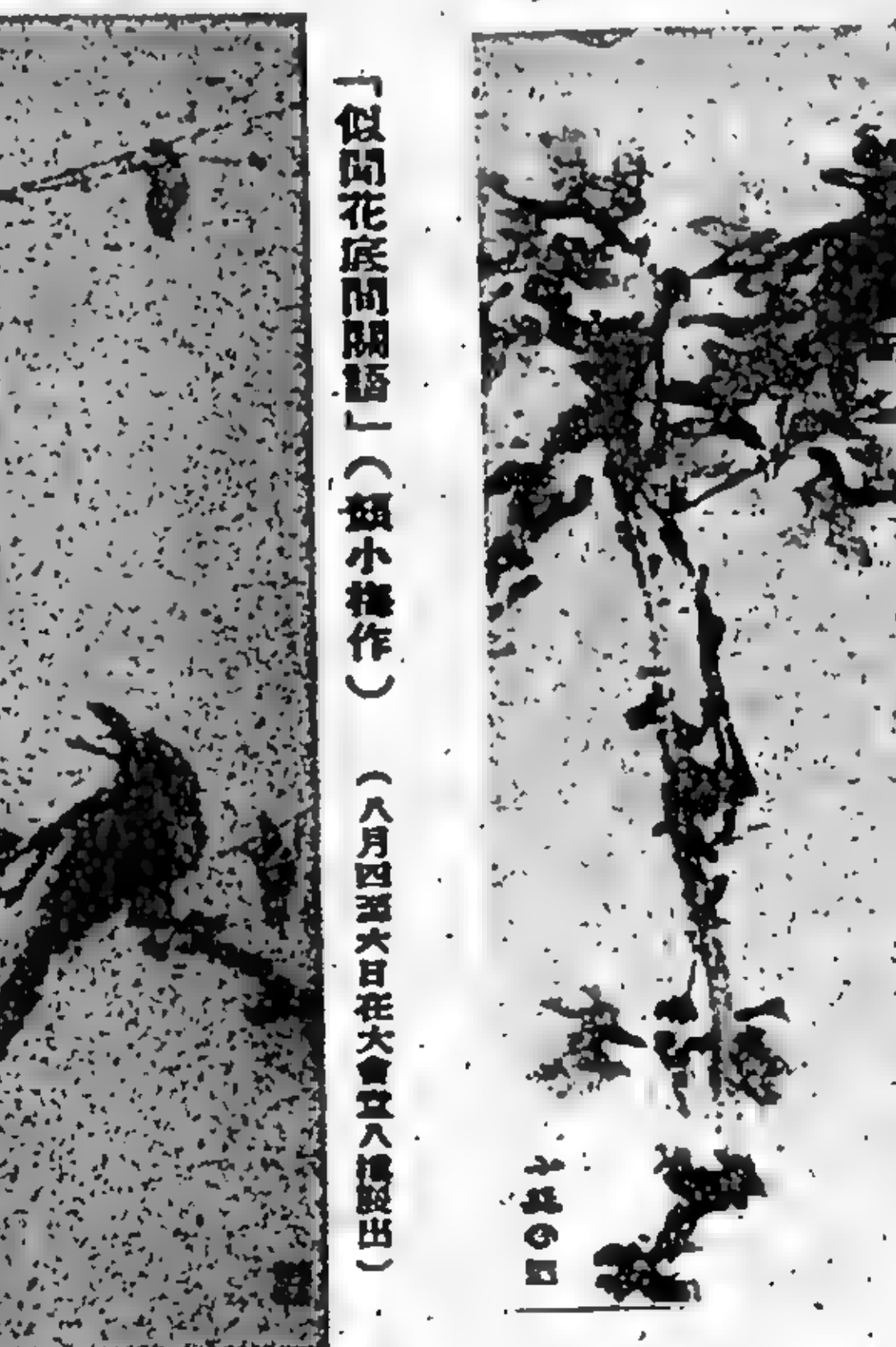
【本報訊】「鼎湯初沸有開來」周傑洪作。據該公司表示，該公司已獲得美國政府，准許「鼎湯初沸有開來」周傑洪作。

蘭花詩話 (八四至六日 在大會堂八樓展出)

【本報訊】蘭花詩話 (八四至六日 在大會堂八樓展出)。據該公司表示，該公司已獲得美國政府，准許蘭花詩話 (八四至六日 在大會堂八樓展出)。

「綠雲一片金滿堂」顏小梅作

【本報訊】「綠雲一片金滿堂」顏小梅作。據該公司表示，該公司已獲得美國政府，准許「綠雲一片金滿堂」顏小梅作。



娛樂圈

市政局主辦「中國戲曲節」 實驗劇團演十五貫

廿圓座位當卅圓賣

C行本是賣廿圓的，但他賣了卅圓，且重了座位，因那是廿圓位，買卅圓的，只好坐去N或O行，這正是想近得遠，早知如此，劉G或H不是更好嗎？

朱侶

貓頭鷹週圍飛

「貓頭鷹」這一個名詞，在一般人的心目中，總覺得牠是夜間活動的動物，牠們在深夜時分，發出淒涼的鳴聲，在黑暗中飛翔，牠們是神秘的，牠們是怪誕的，牠們是令人毛骨悚然的。...

黃金買賣秘密

黃金買賣，在一般人的心目中，總覺得牠是神秘的，牠是怪誕的，牠是令人毛骨悚然的。...

黃炎林家聲宴加僑

蕭仲坤二日添丁喜

蕭仲坤二日添丁喜



「十五貫」劇照



「十五貫」劇照



「十五貫」劇照



「十五貫」劇照



「十五貫」劇照



「十五貫」劇照



「十五貫」劇照



「十五貫」劇照



「十五貫」劇照



「十五貫」劇照



「十五貫」劇照



「十五貫」劇照

華僑聯合會主辦 民國二十九年「香港十大歌星」選舉

最有前途歌星 獎金十萬



獎品：獎金十萬，獎狀，獎品。

年〇八九一
十大歌星選舉
最有前途歌星
獎金十萬

年〇八九一
十大歌星選舉
最有前途歌星
獎金十萬

年〇八九一
十大歌星選舉
最有前途歌星
獎金十萬

集郵

期五二六第

英皇太后伊利沙伯

英皇太后於一九零八年八月四日出生，今年八十壽誕，香港郵政特發行首日封及紀念郵票，本期「集郵」出專題，搜集有關英皇太后的珍貴郵票，以供參考。

專題

許多人都有一個共同的願望，就是希望英皇太后伊利沙伯能長壽。在英國，伊利沙伯太后是家喻戶曉的人物。她於一九零八年八月四日出生，今年已屆八十壽誕。她的丈夫是已故的英皇喬治六世。伊利沙伯太后在二戰期間，以其堅韌不拔的精神，成為英國國民的楷模。她不僅在戰時鼓舞了國民的士氣，戰後也以她的智慧和勇氣，為國家的繁榮穩定做出了巨大貢獻。她的長壽和對國家的貢獻，使她深受國民的愛戴和尊敬。

郵票

英國郵政為了紀念英皇太后伊利沙伯八十壽誕，特發行了一系列紀念郵票。這些郵票不僅具有收藏價值，也是對英皇太后一生貢獻的肯定。郵票上展示了伊利沙伯太后在不同年齡段的肖像，以及她與家人、臣民的合影。這些郵票的發行，不僅為英國郵政帶來了收入，也為集郵愛好者提供了豐富的收藏選擇。

銀禧紀念

英皇太后伊利沙伯八十壽誕，是一個重要的歷史時刻。為了紀念這一盛事，英國政府決定在倫敦舉行一系列慶祝活動。這些活動包括音樂會、舞會、遊行等，旨在向國民展示英皇太后的偉大成就和對國家的貢獻。此外，英國政府還決定發行一套紀念郵票，以表彰英皇太后在戰時和戰後的卓越領導。

大受歡迎

英國郵政發行的英皇太后八十壽誕紀念郵票，受到了廣大集郵愛好者的熱烈歡迎。這些郵票不僅設計精美，而且具有極高的收藏價值。許多集郵愛好者紛紛購買這些郵票，以紀念英皇太后的偉大一生。此外，一些郵票收藏家還將這些郵票作為珍貴的收藏品，展示給親友們欣賞。

英國屬土

英國屬土在慶祝英皇太后八十壽誕之際，也發行了一系列紀念郵票。這些郵票展示了英國屬土各地的風景名勝和人文特色。通過發行這些郵票，英國政府旨在向國民展示英國屬土的豐富多樣性和對英國的貢獻。此外，這些郵票的發行也為英國屬土的經濟發展帶來了積極影響。

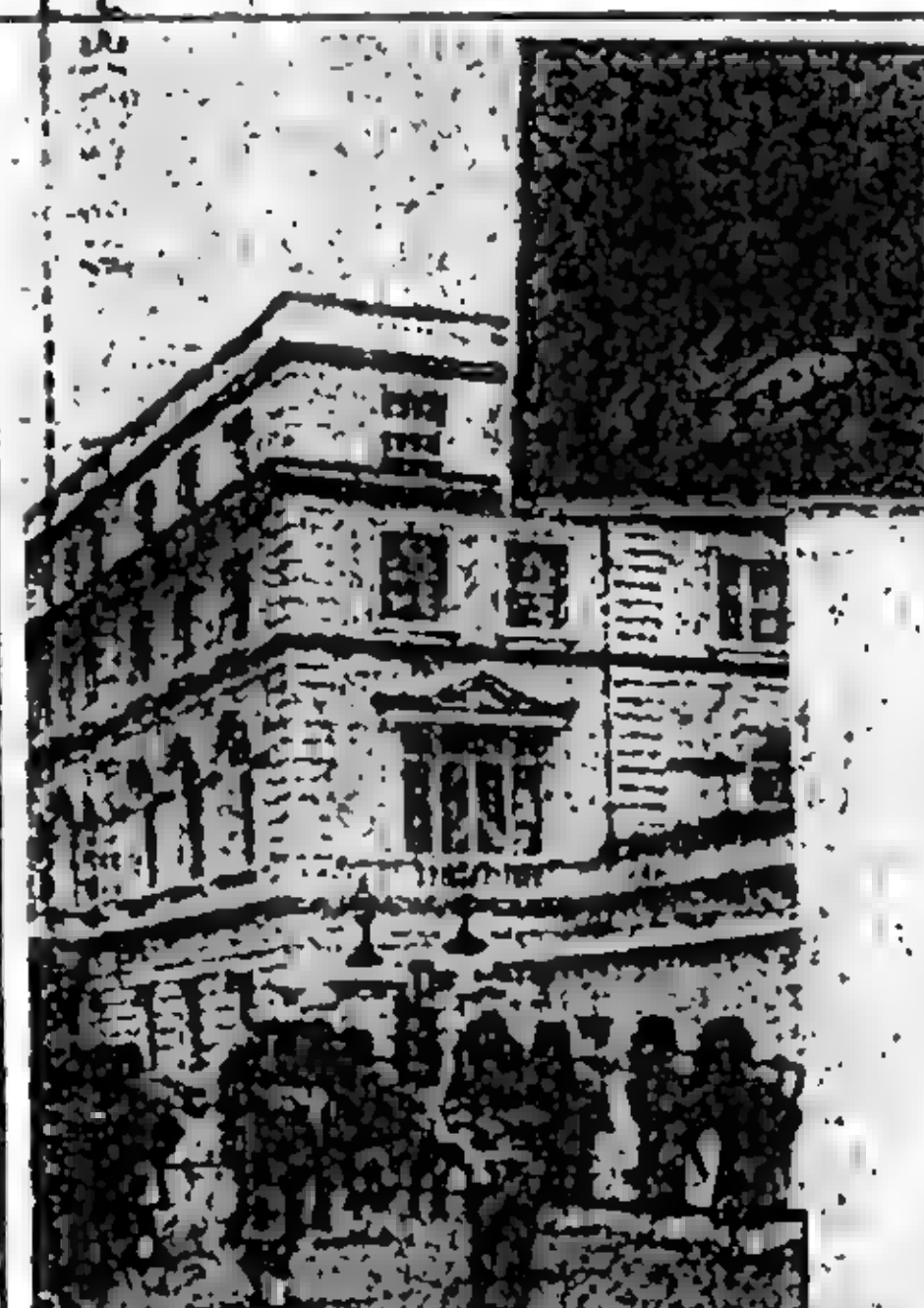
紀念郵票

英國郵政發行的英皇太后八十壽誕紀念郵票，不僅具有收藏價值，也是對英皇太后一生貢獻的肯定。這些郵票的發行，不僅為英國郵政帶來了收入，也為集郵愛好者提供了豐富的收藏選擇。此外，這些郵票的發行也為英國國民提供了一個了解英皇太后生平的窗口。

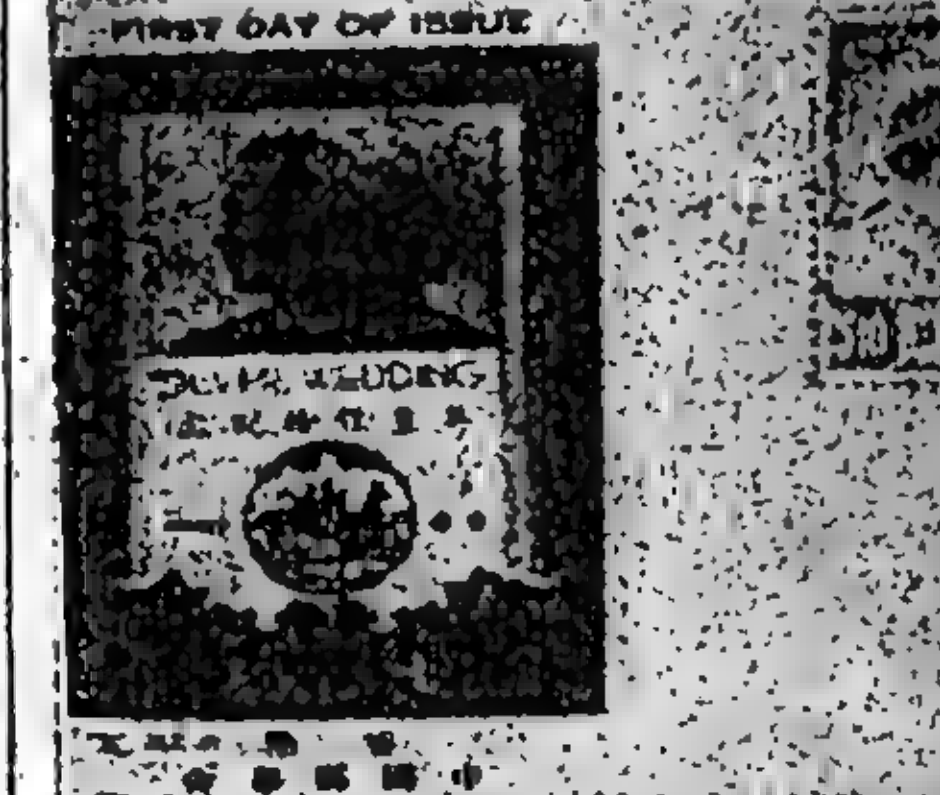
80th Birthday of HM Queen Elizabeth
The Queen Mother
4th August 1980



英皇太后伊利沙伯八秩壽辰首日封



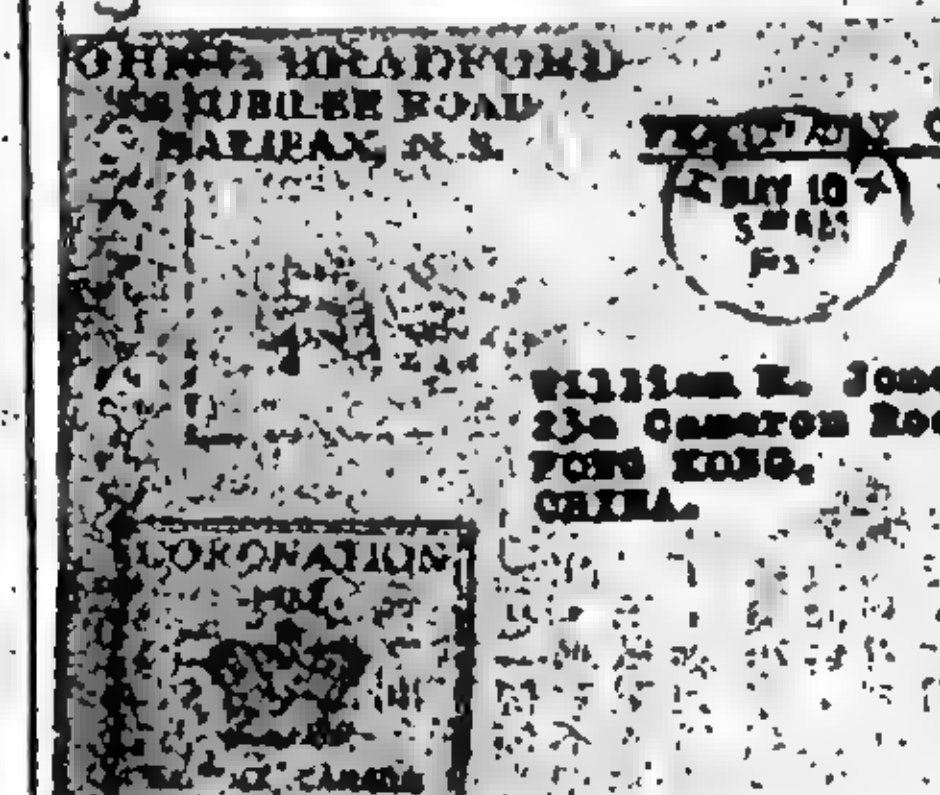
英皇太后伊利沙伯八秩壽辰首日封



英皇太后伊利沙伯八秩壽辰首日封



英皇太后伊利沙伯八秩壽辰首日封



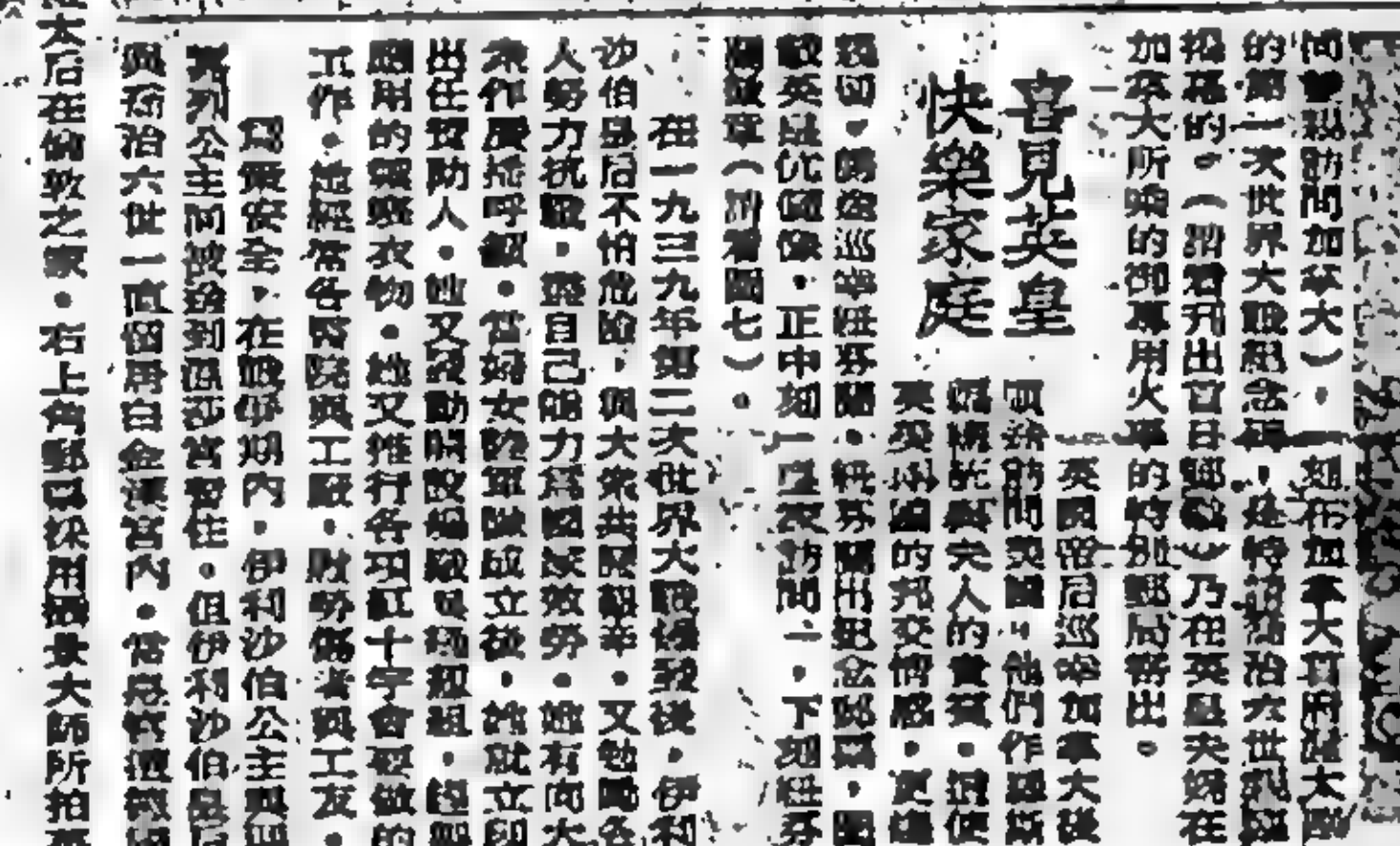
英皇太后伊利沙伯八秩壽辰首日封



英皇太后伊利沙伯八秩壽辰首日封



英皇太后伊利沙伯八秩壽辰首日封



英皇太后伊利沙伯八秩壽辰首日封



英皇太后伊利沙伯八秩壽辰首日封



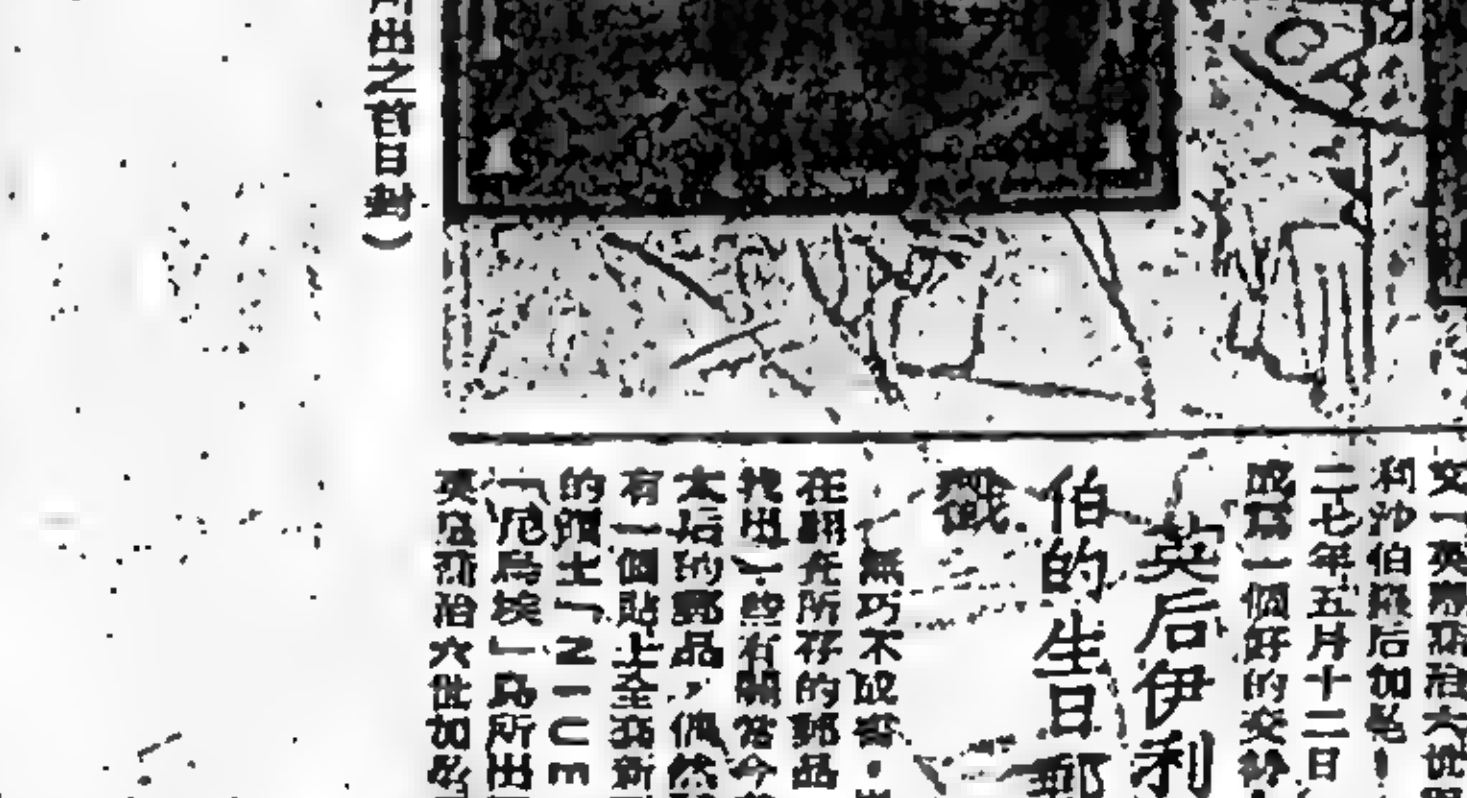
英皇太后伊利沙伯八秩壽辰首日封



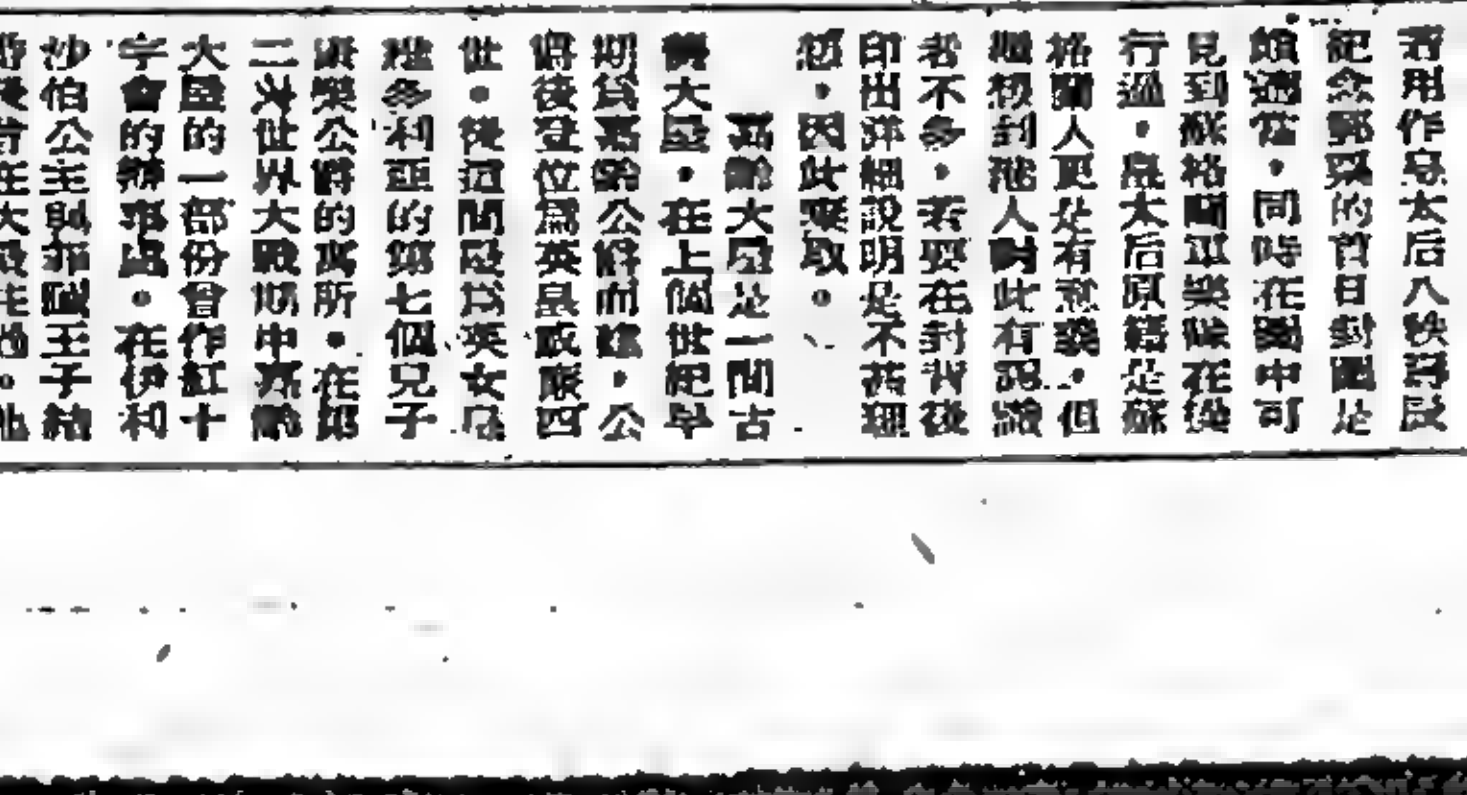
英皇太后伊利沙伯八秩壽辰首日封



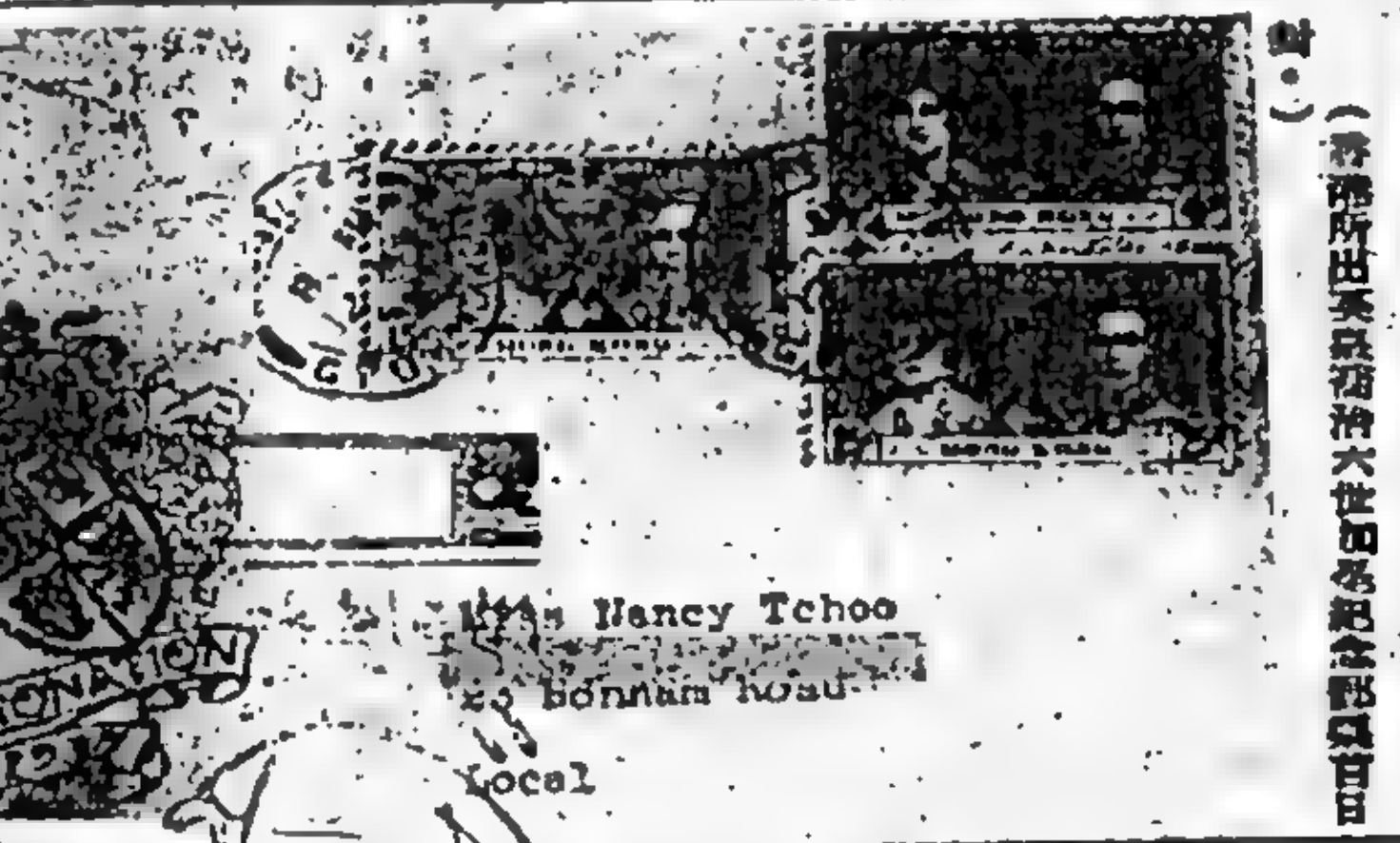
英皇太后伊利沙伯八秩壽辰首日封



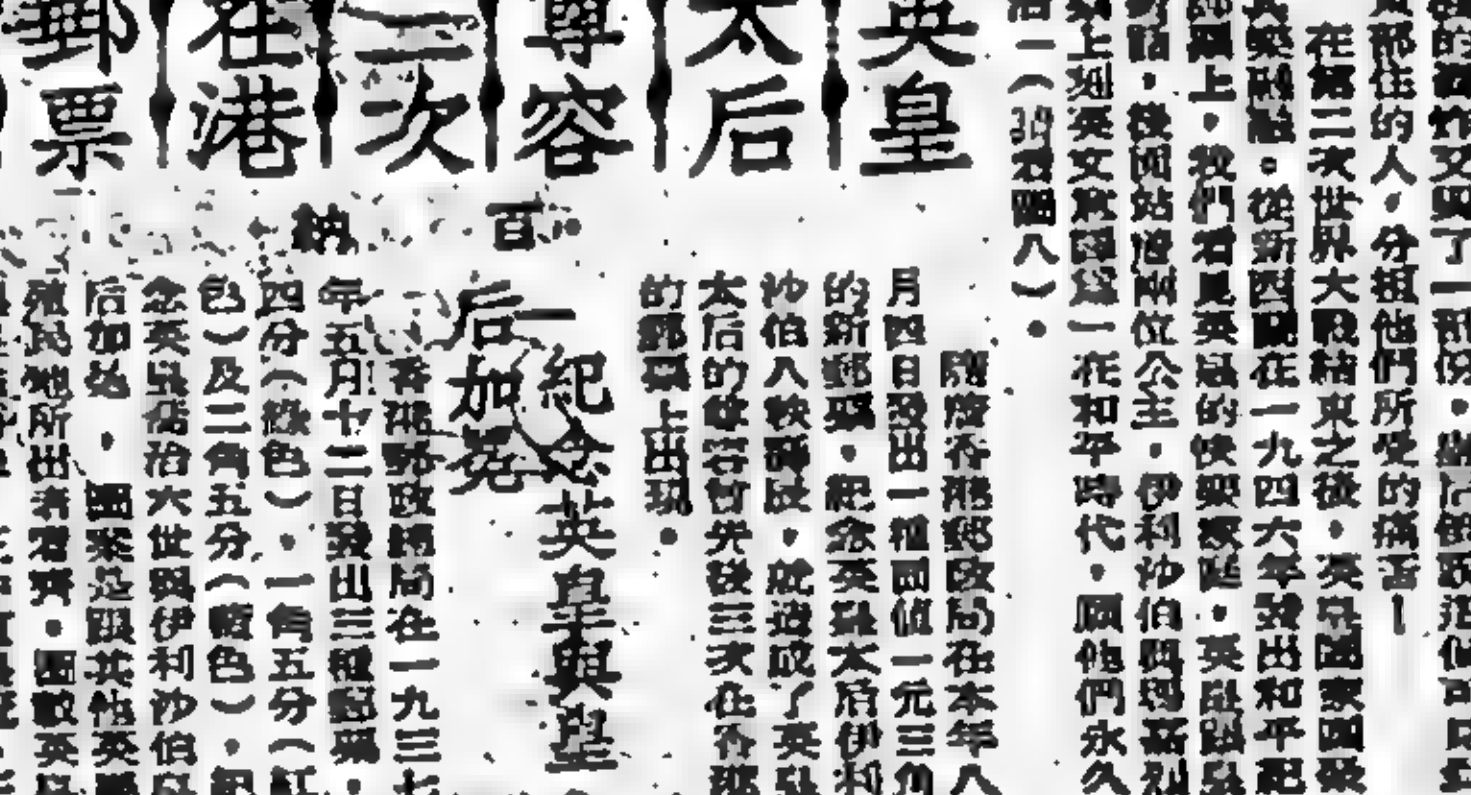
英皇太后伊利沙伯八秩壽辰首日封



英皇太后伊利沙伯八秩壽辰首日封



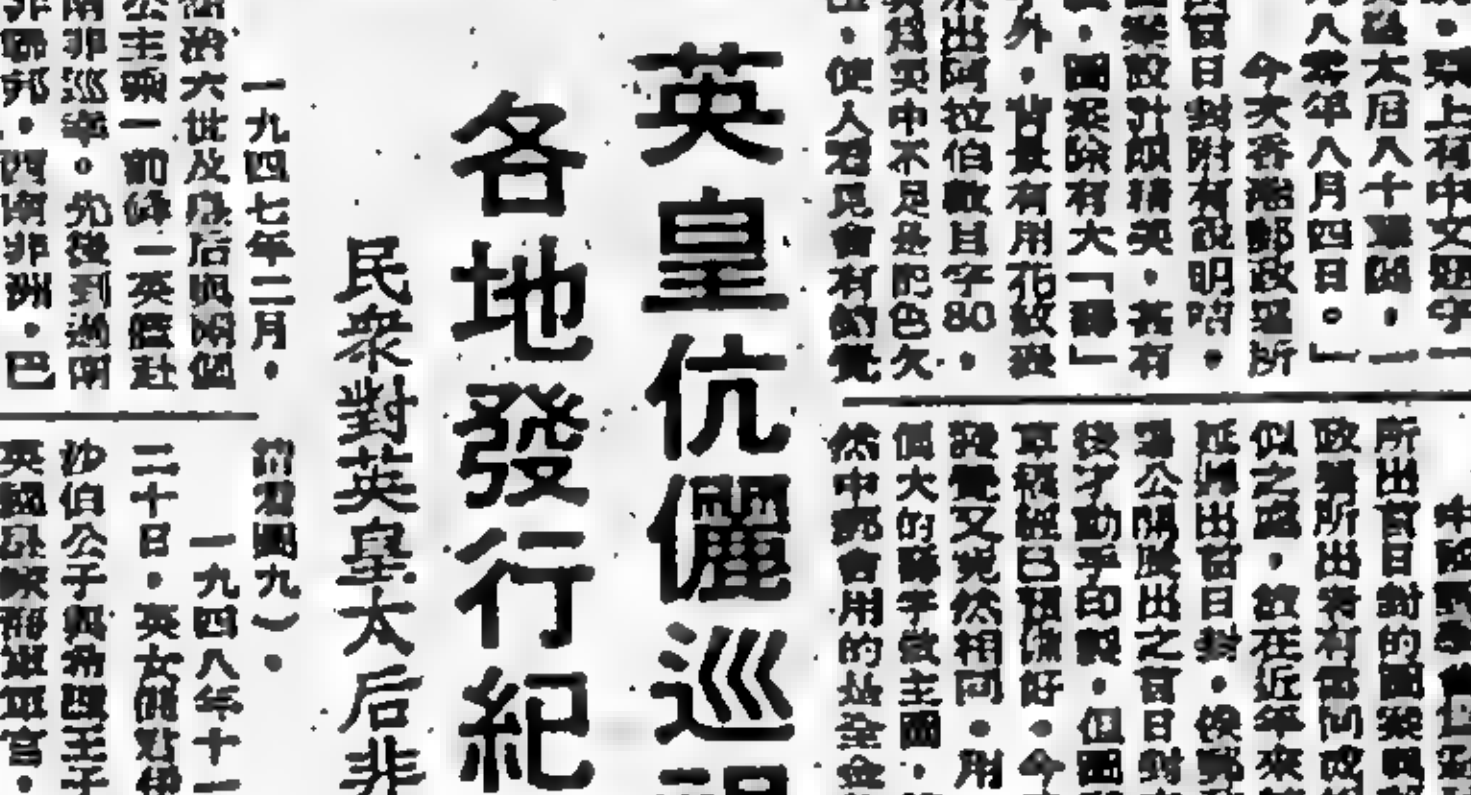
英皇太后伊利沙伯八秩壽辰首日封



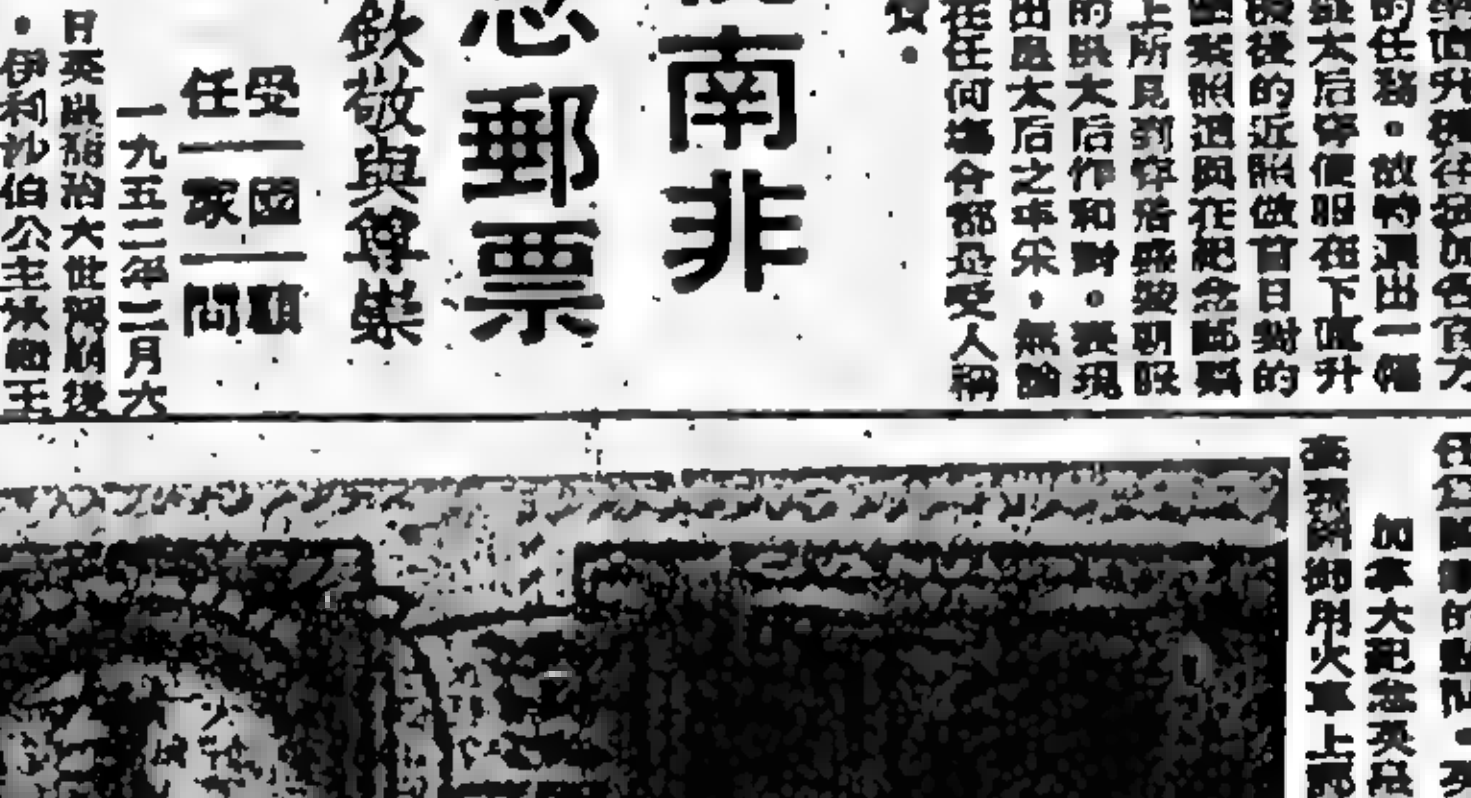
英皇太后伊利沙伯八秩壽辰首日封



英皇太后伊利沙伯八秩壽辰首日封



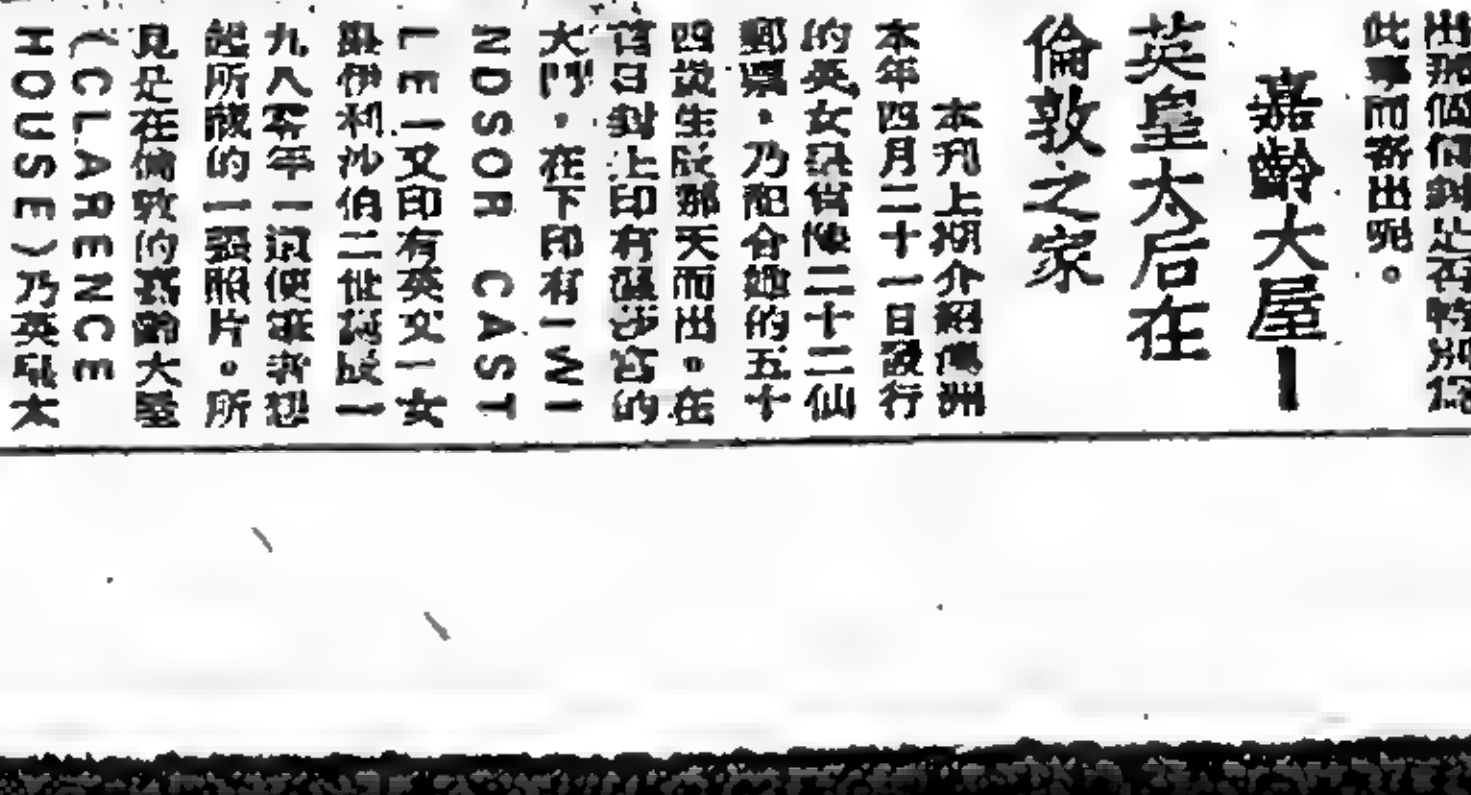
英皇太后伊利沙伯八秩壽辰首日封



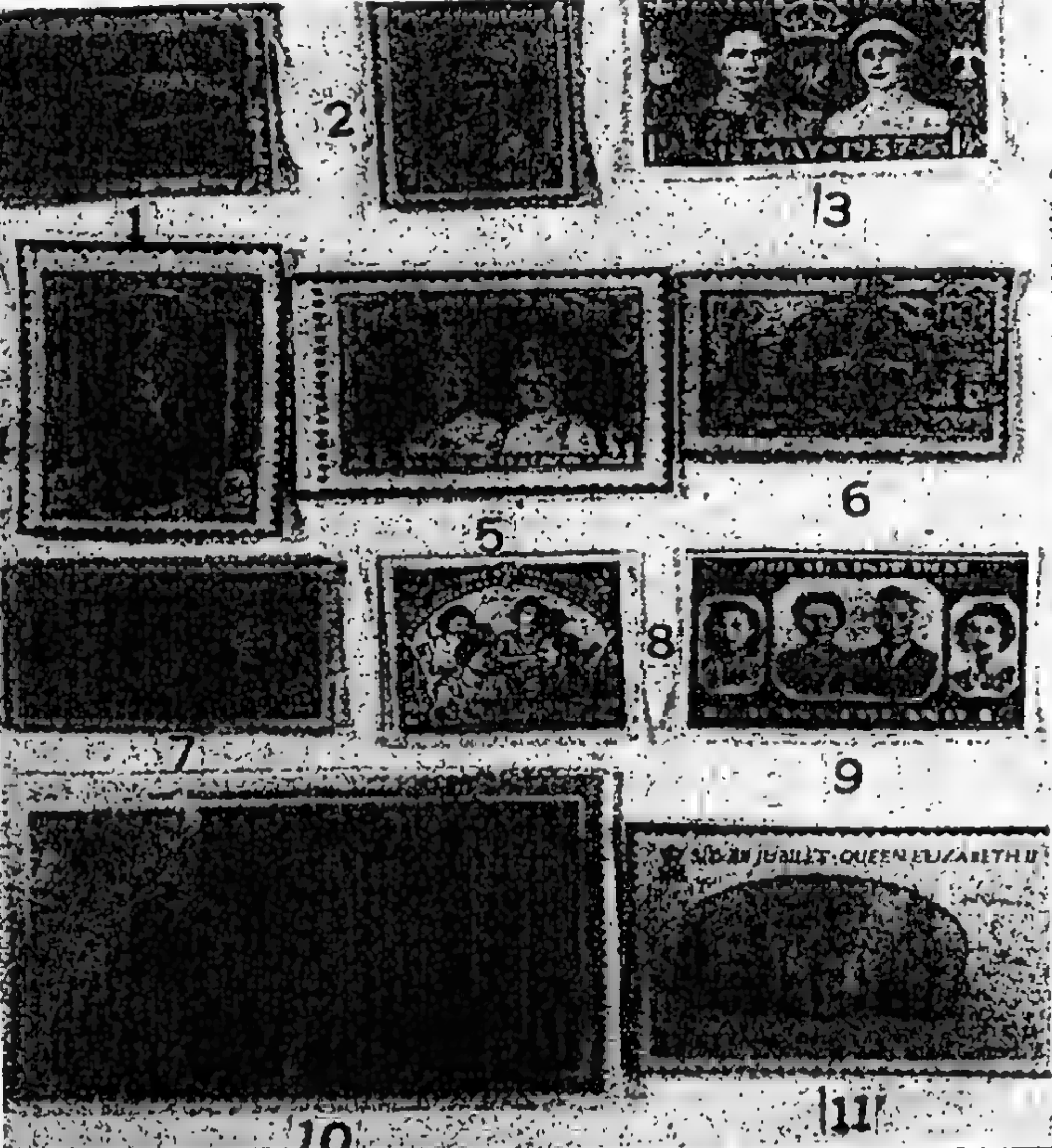
英皇太后伊利沙伯八秩壽辰首日封



英皇太后伊利沙伯八秩壽辰首日封



英皇太后伊利沙伯八秩壽辰首日封



英皇太后伊利沙伯八秩壽辰首日封



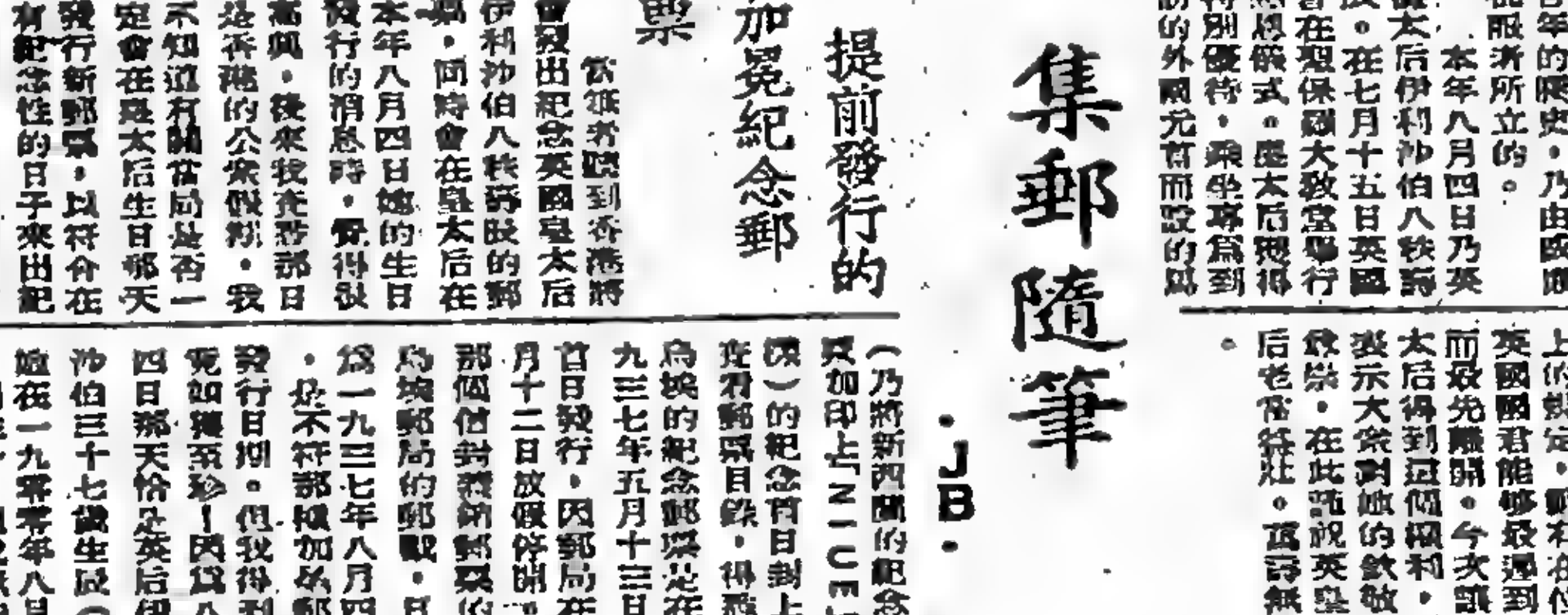
英皇太后伊利沙伯八秩壽辰首日封



英皇太后伊利沙伯八秩壽辰首日封



英皇太后伊利沙伯八秩壽辰首日封



英皇太后伊利沙伯八秩壽辰首日封



英皇太后伊利沙伯八秩壽辰首日封

英皇伉儷巡視南非

各地發行紀念郵票

英皇伉儷巡視南非，是一個重要的歷史時刻。為了紀念這一盛事，英國政府決定在南非各地發行一系列紀念郵票。這些郵票展示了英皇伉儷在南非的行程和對南非的貢獻。通過發行這些郵票，英國政府旨在向南非國民展示英皇伉儷的偉大成就和對南非的貢獻。此外，這些郵票的發行也為英國郵政帶來了收入，並為集郵愛好者提供了豐富的收藏選擇。

紀念郵票

英國郵政發行的英皇伉儷巡視南非紀念郵票，受到了廣大集郵愛好者的熱烈歡迎。這些郵票不僅設計精美，而且具有極高的收藏價值。許多集郵愛好者紛紛購買這些郵票，以紀念英皇伉儷的偉大一生。此外，一些郵票收藏家還將這些郵票作為珍貴的收藏品，展示給親友們欣賞。

入秩壽辰

英皇太后伊利沙伯八十壽誕，是一個重要的歷史時刻。為了紀念這一盛事，英國政府決定在倫敦舉行一系列慶祝活動。這些活動包括音樂會、舞會、遊行等，旨在向國民展示英皇太后的偉大成就和對國家的貢獻。此外，英國政府還決定發行一套紀念郵票，以表彰英皇太后在戰時和戰後的卓越領導。

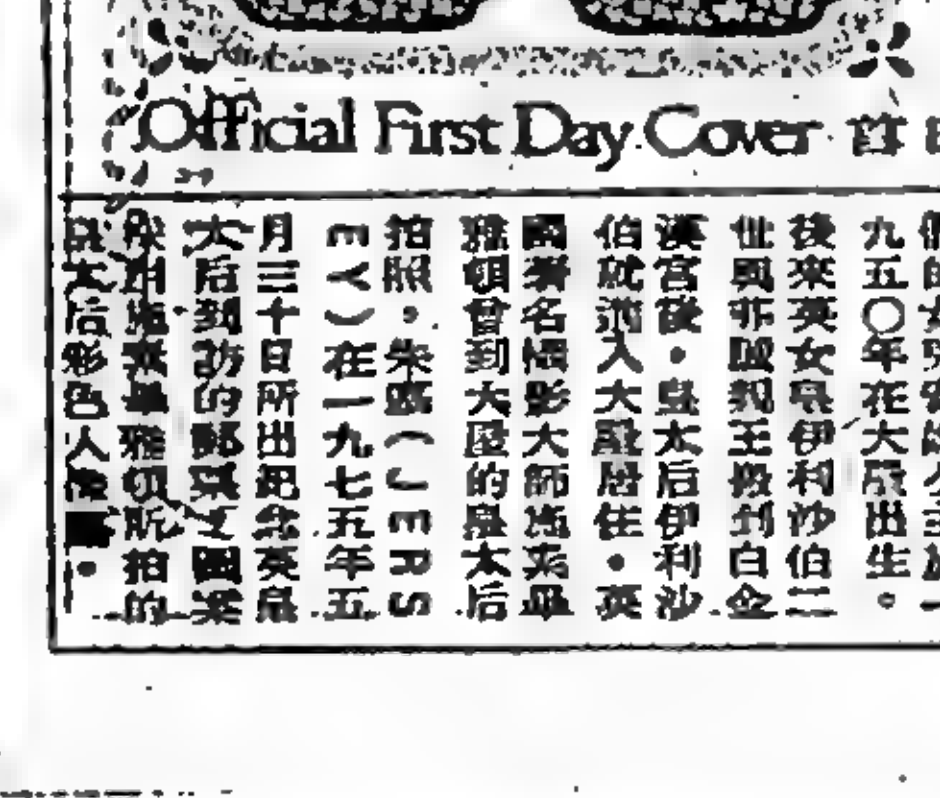
銀禧紀念

英國郵政為了紀念英皇太后伊利沙伯八十壽誕，特發行了一系列紀念郵票。這些郵票不僅具有收藏價值，也是對英皇太后一生貢獻的肯定。郵票上展示了伊利沙伯太后在不同年齡段的肖像，以及她與家人、臣民的合影。這些郵票的發行，不僅為英國郵政帶來了收入，也為集郵愛好者提供了豐富的收藏選擇。

80th Birthday of HM Queen Elizabeth
The Queen Mother
4th August 1980



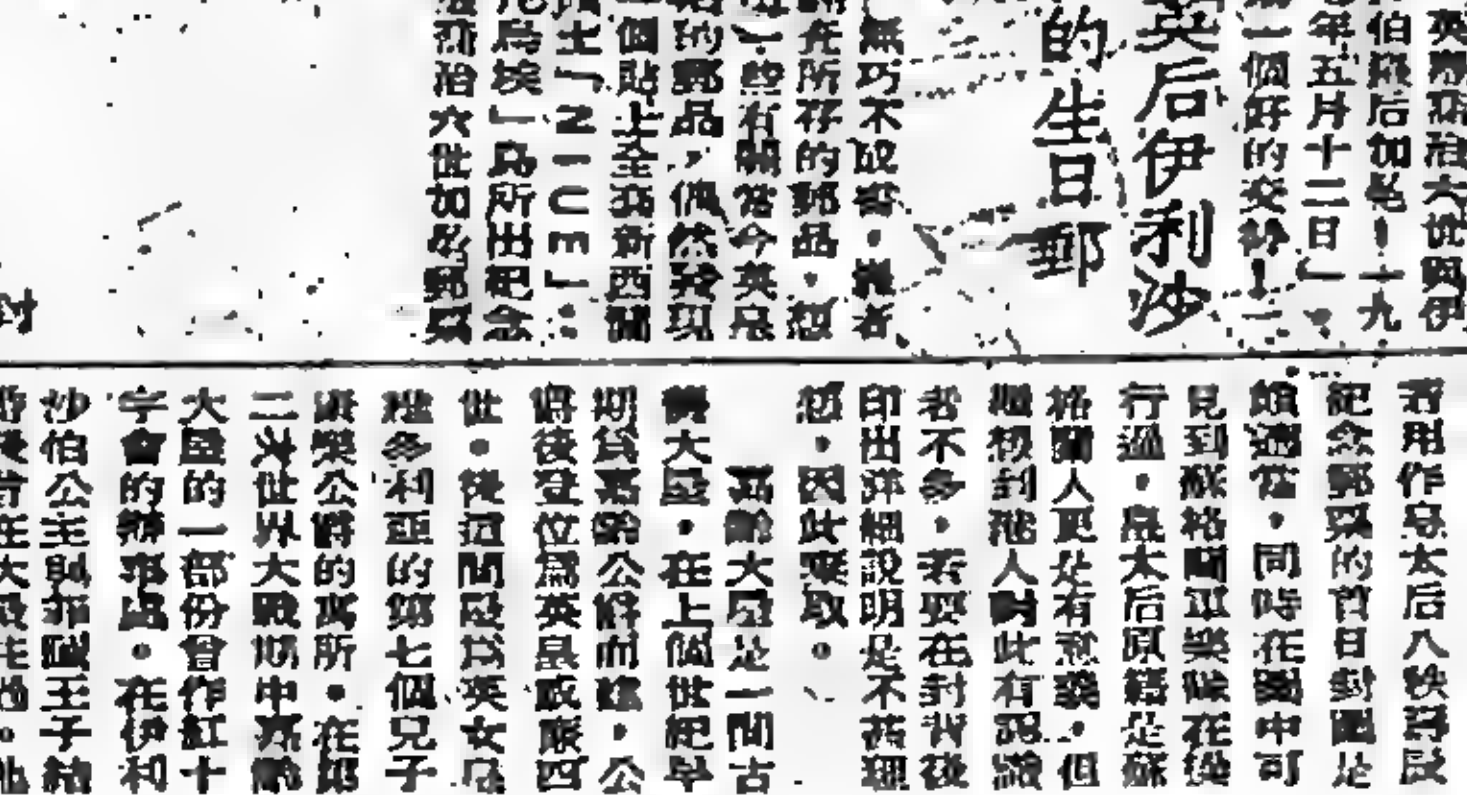
英皇太后八十壽辰首日封



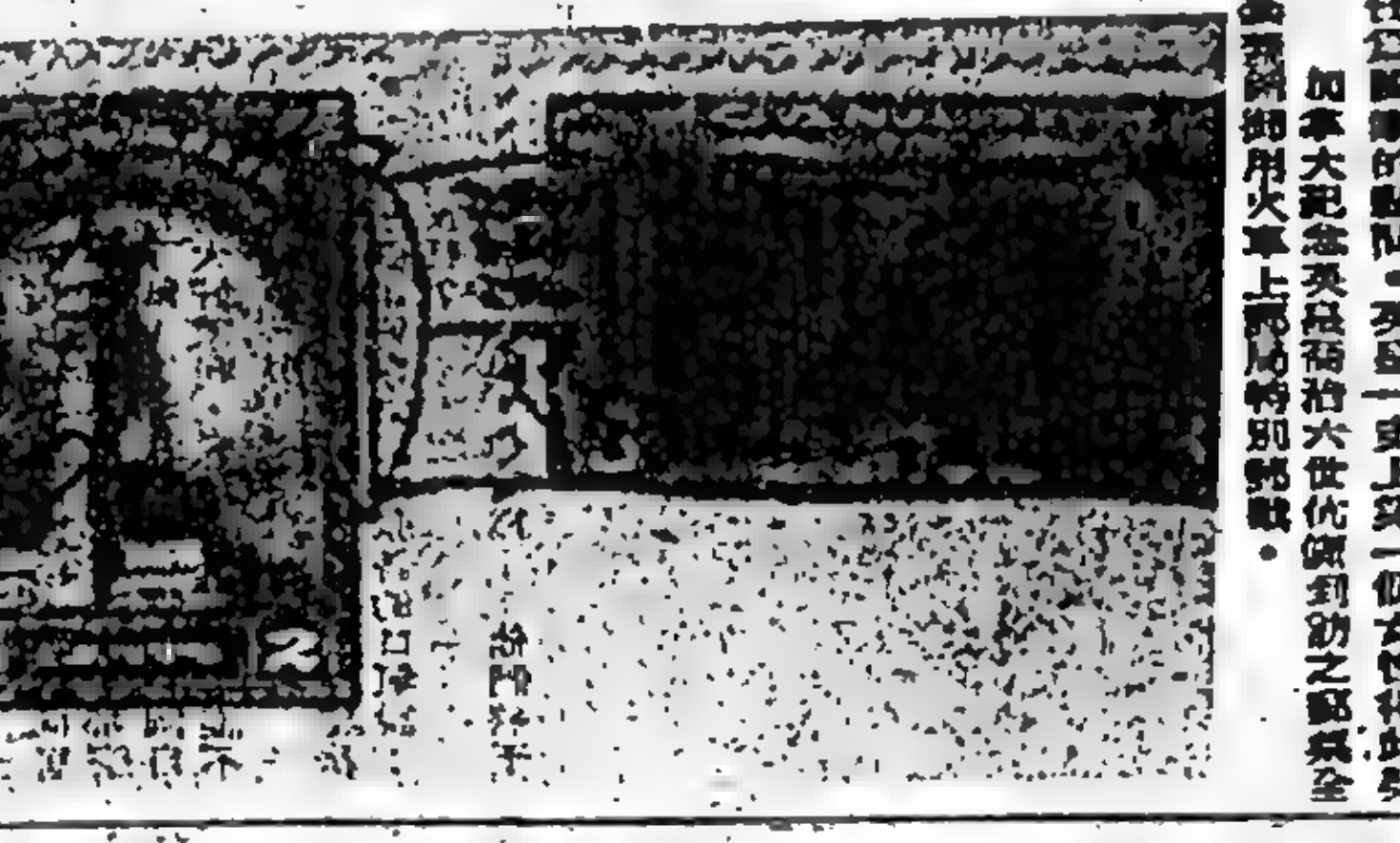
英皇太后八十壽辰首日封



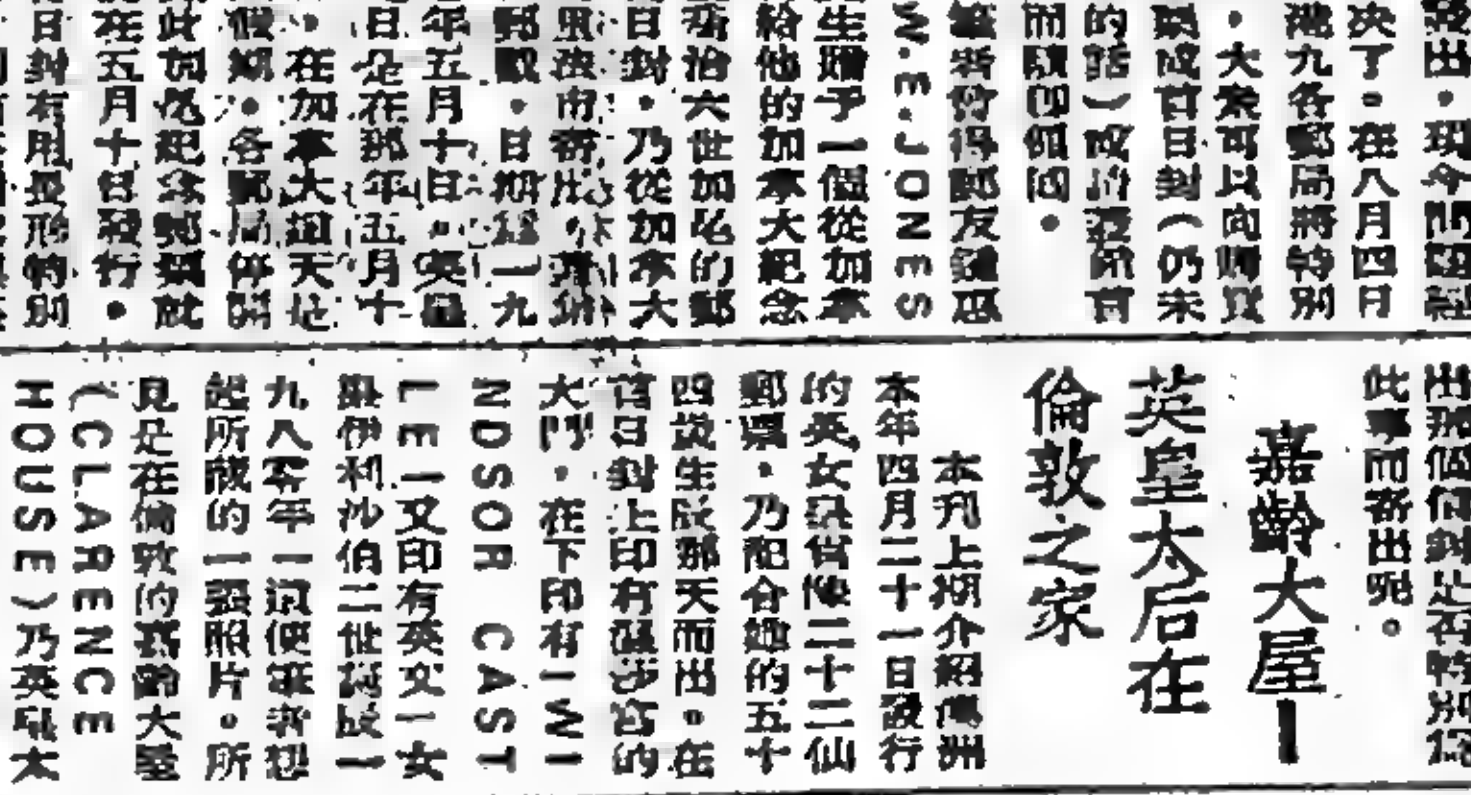
英皇太后八十壽辰首日封



英皇太后八十壽辰首日封



英皇太后八十壽辰首日封



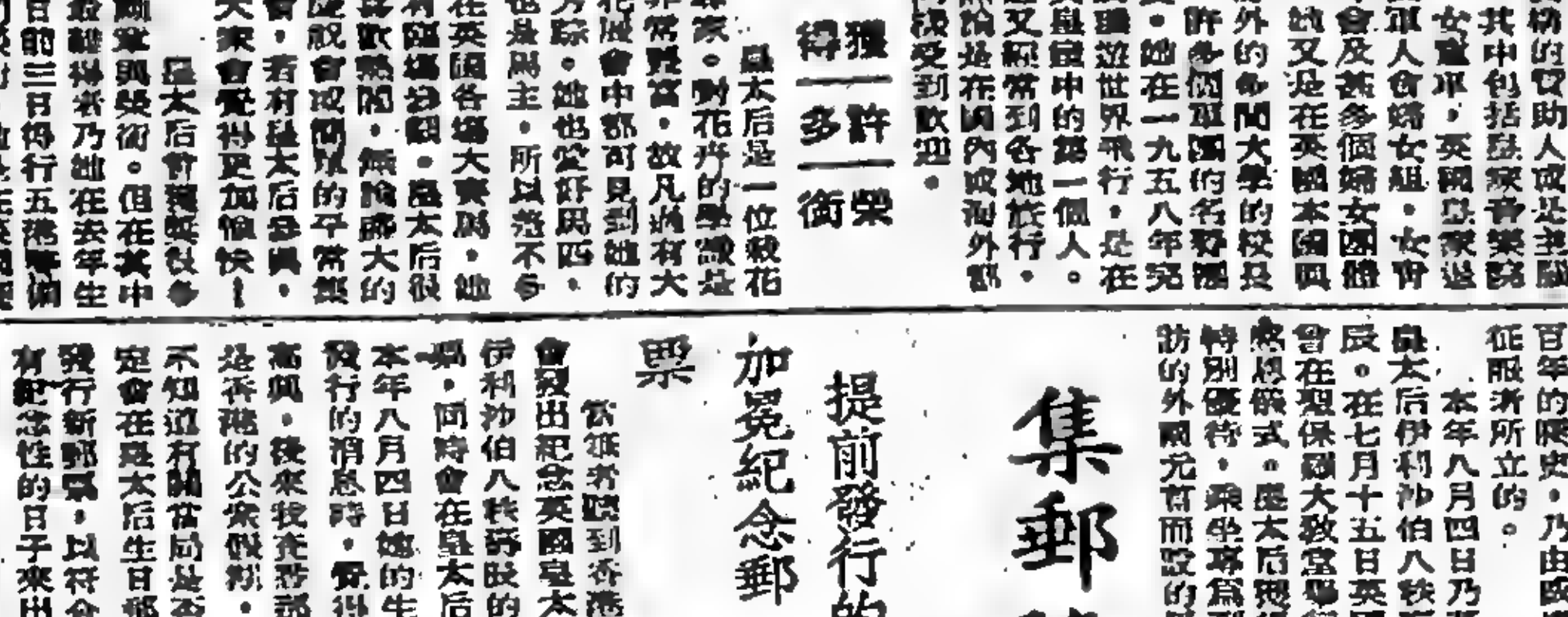
英皇太后八十壽辰首日封



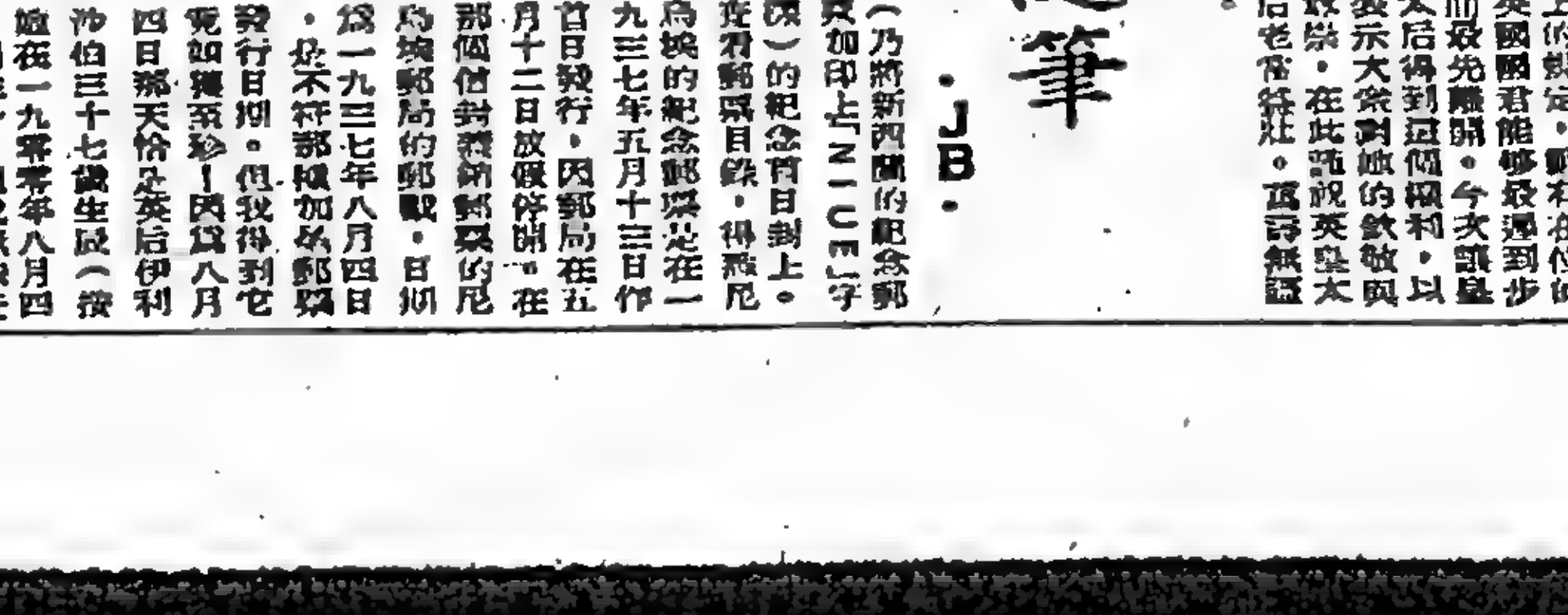
英皇太后伊利沙伯八秩壽辰首日封



英皇太后伊利沙伯八秩壽辰首日封



英皇太后伊利沙伯八秩壽辰首日封



英皇太后伊利沙伯八秩壽辰首日封

集郵隨筆

提前發行的紀念郵票

英國郵政為了紀念英皇太后伊利沙伯八十壽誕，特發行了一系列紀念郵票。這些郵票不僅具有收藏價值，也是對英皇太后一生貢獻的肯定。郵票上展示了伊利沙伯太后在不同年齡段的肖像，以及她與家人、臣民的合影。這些郵票的發行，不僅為英國郵政帶來了收入，也為集郵愛好者提供了豐富的收藏選擇。

英皇太后在倫敦之家

英皇太后伊利沙伯八十壽誕，是一個重要的歷史時刻。為了紀念這一盛事，英國政府決定在倫敦舉行一系列慶祝活動。這些活動包括音樂會、舞會、遊行等，旨在向國民展示英皇太后的偉大成就和對國家的貢獻。此外，英國政府還決定發行一套紀念郵票，以表彰英皇太后在戰時和戰後的卓越領導。

英皇太后在倫敦之家

英皇太后伊利沙伯八十壽誕，是一個重要的歷史時刻。為了紀念這一盛事，英國政府決定在倫敦舉行一系列慶祝活動。這些活動包括音樂會、舞會、遊行等，旨在向國民展示英皇太后的偉大成就和對國家的貢獻。此外，英國政府還決定發行一套紀念郵票，以表彰英皇太后在戰時和戰後的卓越領導。

英皇太后在倫敦之家

英皇太后伊利沙伯八十壽誕，是一個重要的歷史時刻。為了紀念這一盛事，英國政府決定在倫敦舉行一系列慶祝活動。這些活動包括音樂會、舞會、遊行等，旨在向國民展示英皇太后的偉大成就和對國家的貢獻。此外，英國政府還決定發行一套紀念郵票，以表彰英皇太后在戰時和戰後的卓越領導。

英皇太后在倫敦之家

英皇太后伊利沙伯八十壽誕，是一個重要的歷史時刻。為了紀念這一盛事，英國政府決定在倫敦舉行一系列慶祝活動。這些活動包括音樂會、舞會、遊行等，旨在向國民展示英皇太后的偉大成就和對國家的貢獻。此外，英國政府還決定發行一套紀念郵票，以表彰英皇太后在戰時和戰後的卓越領導。

英皇太后在倫敦之家

英皇太后伊利沙伯八十壽誕，是一個重要的歷史時刻。為了紀念這一盛事，英國政府決定在倫敦舉行一系列慶祝活動。這些活動包括音樂會、舞會、遊行等，旨在向國民展示英皇太后的偉大成就和對國家的貢獻。此外，英國政府還決定發行一套紀念郵票，以表彰英皇太后在戰時和戰後的卓越領導。

英皇太后在倫敦之家

英皇太后伊利沙伯八十壽誕，是一個重要的歷史時刻。為了紀念這一盛事，英國政府決定在倫敦舉行一系列慶祝活動。這些活動包括音樂會、舞會、遊行等，旨在向國民展示英皇太后的偉大成就和對國家的貢獻。此外，英國政府還決定發行一套紀念郵票，以表彰英皇太后在戰時和戰後的卓越領導。

工人世界

紡織工業屢受困擾

職工就業頗有問題

棉系產業職工總會呈請布政司
對工業用地停止批准改變用途
非本港產品買充港貨應予嚴懲

當局實施進口簽證

防止不正當之貿易

不良讀物固應取締

電視電影亦宜自律

你想找尋工作嗎？

勞工處介紹職業

家庭護理常識

專為青年職工而設

動活期暑青女

烈熱應反弟子人工
七月廿二日起至八月廿三日
由七月廿二日起至八月廿三日
在九龍新界各區舉行
歡迎各界參加

秀茂坪職工中心

舉辦勞工法例諮詢服務

你想找尋工作嗎？

勞工處介紹職業

家庭護理常識

專為青年職工而設

人文

期九一二第

香港的享樂主義與消費主義

張永健
李俊傑

「香港，一個現代化的工商社會，這一個社會，在過去幾十年來，經歷了巨大的變化。從一個貧窮的小漁村，變成了一個繁華的國際大都市。這種變化，不僅改變了香港的面貌，也改變了香港人的生活方式和價值觀。在過去，香港人生活簡樸，注重家庭，重視教育。但現在，隨著經濟的發展，香港人開始追求享樂，追求物質生活。這種享樂主義和消費主義的興起，是香港社會變化的重要標誌之一。本文將探討香港的享樂主義與消費主義，分析其成因和影響。」

現代人的心態

陳錦添 梁錦超 林偉中

你想找尋工作嗎？

勞工處介紹職業

家庭護理常識

專為青年職工而設

哲學與社會

陳志華

迅誠車行

寧記速記

[illegible]

招生

學
—625482
拼初料提
路學新供
試中法考

上海音專 畢業生
授者至初深遠通曉琴師樂
理考試錄其依計註冊費保
三十八元

爐船艙主
僑商船輪船遊歷包快
有經驗熟練
九龍 電話二四八號

夜間跳舞班
教授粵曲 每晚開課
初學 30分 進修 32分
李文文 女

外籍教師
敬求人仕士 488
大馬路 香港

琵琶古箏
本館自一舉演後
蒙出版店有
藝太出版店有

教授批命掌河

李昭偉授
八月起專招成年夜
報名請電：

[illegible]

上門人英
際商數會
出用會

太極內功

[illegible]

鑽石王 香港九龍 豪華 (歡迎租練) 鋼琴 電子琴 結他 伊榮街122號

[illegible][illegible]

仙鈴英文幼稚園
由資深英教師下幼兒班由二歲半起下午兒童英文補習班由四歲起立即開課
地址：新加坡亞歷山大路四號電話：二二三三

德法速成烹飪學院
★名廚主理石師傅保證認真教授★
越過7個國及本港及泰國均有分店
暑假期間特別優待
★親臨現場調水打油烹菜熟練學魚翅
★歡迎報名索取資料一覽即知詳情

德信烹飪學院
創始人：九龍兒孫歌那禮畢教文凱
十二位名廚主理全七級★純李滿天下
分枝：海山街五十七號
分枝：旺角道50-56號新莊樓四樓
分枝：銅鑼灣屈臣氏對面四樓

院學泳游鯊鯊凱
班六個月兒孫歌那禮畢教文凱
分枝：龍崗道九號
分枝：旺角老多利亞戲院樓上
分枝：旺角老多利亞戲院樓上
分枝：旺角老多利亞戲院樓上
分枝：旺角老多利亞戲院樓上

嘉樂書畫院
教授：國畫、書法、兒童畫
特設暑期兒童書畫班
地址：荳蔻坊83號永隆大廈
報名處：九龍華都士街聚源商場內

德誠烹飪學院
廚師兼★學期最多★校膳師畢業證書
八週年紀念大減價優待
粵燒蒸西油打茶西餅豆腸粉
榮烤心蟹殼雞麵食餅飽腐粉油

工商業會計
發行香港工商會計師公會頒發之會計執照
課程內容包括：
簿記、會計、審計、稅務、銀行、保險、證券、法律、英語、電腦等。
04星洲工商會計公司電話：三一四二四

海藝藝術學院
歌唱班
樂隊班
舞蹈班
兒童班
名師指導
專科訓練
小鋼琴班
指揮班
電子琴班
幼師班
一小時一節
招生簡章
索取即寄

立案大專華夏書院 (日夜校)
室內設計
 新教道500 號☎851-9763/3126655 校址: 伍連德
 室內設計美術設計文憑課程

海翔音樂學院
 幼兒 兒童 結音 提樂 樂教
 音樂班 樂理 樂器 樂理 樂教
 附設速記及英語會話班
 新教道500 號☎851-9763/3126655

香港工科學校
 新教道501 號☎851-9763/3126655
 電機 電子 電腦 建築 測量 估價
 室內 設計 裝修 廣告 設計 時裝 設計
 建築 測量 估價 室內 設計 裝修 廣告 設計 時裝 設計

聖瑪利奧夜校 - 職業英語文憑
 首創**職業英語文憑**
 由初學至高級, 每級修期四個月, 名額有限
 教材實用, 自編成案, 受多間大機構推崇
 校址: 油麻地南寧街B至D口 (即佐敦道格利科對面由新教道轉左林入)

聖瑪利奧夜校 - 職業英語文憑
 首創**職業英語文憑**
 由初學至高級, 每級修期四個月, 名額有限
 教材實用, 自編成案, 受多間大機構推崇
 校址: 油麻地南寧街B至D口 (即佐敦道格利科對面由新教道轉左林入)

聖瑪利奧夜校 - 職業英語文憑
 首創**職業英語文憑**
 由初學至高級, 每級修期四個月, 名額有限
 教材實用, 自編成案, 受多間大機構推崇
 校址: 油麻地南寧街B至D口 (即佐敦道格利科對面由新教道轉左林入)

功玄鼎丹

專治：遺精、早洩、陽痿、早泄、腰酸背痛、四肢無力、精神不振、失眠多夢、頭暈目眩、耳鳴眼花、心悸怔忡、健忘、食慾不振、消化不良、大便溏薄、小便頻數、夜尿過多、手足冰冷、畏寒怕冷、自汗盜汗、潮熱、五更泄瀉、婦女經期不調、赤白帶下、子宮虛冷、不孕症等。

每盒 \$19.90，每打 \$199.00。各大藥房均有代售。

[illegible]

H 238745

英商教師 聘請女職員

英商教師 聘請女職員

九龍荔枝角道342號地下H 433898

聘請護士

聘請女職員

信在九龍月學員76號工學外事新嘉坡不新

聘請護士

聘請女職員

聘請護士

聘請女職員

聘請女職員

聘請護士

聘請女職員

聘請女職員

聘請護士

聘請女職員

聘請女職員

[illegible]

聘請教師
 本校擬聘請教員數名，名額：小學教員九名，中學教員六名，天六名，有意者請向本校校長處接洽。

急聘女傭
 本號因業務需要，急聘女傭若干名，要求：年約二十至三十歲，勤快，誠實，有意者請向本號接洽。

聘請教師
 本校擬聘請教員數名，名額：小學教員九名，中學教員六名，天六名，有意者請向本校校長處接洽。

聘請教員
 本校擬聘請教員數名，名額：小學教員九名，中學教員六名，天六名，有意者請向本校校長處接洽。

聘請教員
 本校擬聘請教員數名，名額：小學教員九名，中學教員六名，天六名，有意者請向本校校長處接洽。

聘請教員
 本校擬聘請教員數名，名額：小學教員九名，中學教員六名，天六名，有意者請向本校校長處接洽。

聘請教員
 本校擬聘請教員數名，名額：小學教員九名，中學教員六名，天六名，有意者請向本校校長處接洽。

聘請教員
 本校擬聘請教員數名，名額：小學教員九名，中學教員六名，天六名，有意者請向本校校長處接洽。

聘請教員
 本校擬聘請教員數名，名額：小學教員九名，中學教員六名，天六名，有意者請向本校校長處接洽。

聘請教員
 本校擬聘請教員數名，名額：小學教員九名，中學教員六名，天六名，有意者請向本校校長處接洽。

聘請教員
 本校擬聘請教員數名，名額：小學教員九名，中學教員六名，天六名，有意者請向本校校長處接洽。

聘請教員
 本校擬聘請教員數名，名額：小學教員九名，中學教員六名，天六名，有意者請向本校校長處接洽。

[illegible]

誠聘女校務主任
本校因擴充校舍，現擬聘請女校務主任一名。要求：大學畢業，有教學經驗，待遇優厚。有意者請將履歷表及學歷證明寄至：香港九龍彌敦道八號，德輔中學校長收。

員工關係助理
本公司現有員工關係助理職位，負責處理員工福利、合約等事宜。要求：大學畢業，有相關經驗。有意者請寄信至：香港九龍彌敦道八號，德輔中學校長收。

地盤總管
本公司現有地盤總管職位，負責管理建築工地。要求：大學畢業，有建築經驗。有意者請寄信至：香港九龍彌敦道八號，德輔中學校長收。

文員經驗
本公司現有文員職位，負責處理文件、打字等工作。要求：初中畢業，有文員經驗。有意者請寄信至：香港九龍彌敦道八號，德輔中學校長收。

電氣員工
本公司現有電氣員工職位，負責安裝及維修電器。要求：初中畢業，有電工經驗。有意者請寄信至：香港九龍彌敦道八號，德輔中學校長收。

中國皇宮
本公司現有中國皇宮職員職位，負責接待賓客。要求：高中畢業，有服務經驗。有意者請寄信至：香港九龍彌敦道八號，德輔中學校長收。

日式夜總會
本公司現有日式夜總會職員職位，負責招待客人。要求：高中畢業，有服務經驗。有意者請寄信至：香港九龍彌敦道八號，德輔中學校長收。

主理員
本公司現有主理員職位，負責管理各項事務。要求：高中畢業，有管理經驗。有意者請寄信至：香港九龍彌敦道八號，德輔中學校長收。

聘請小學教師

聘請小學教師若干名，待遇優厚，有意者請將學歷證明及最近二寸半身照片二張，寄至：香港中環皇后大道中100號，電話：277691。

南華體育會

聘請體育教練若干名，待遇優厚，有意者請將學歷證明及最近二寸半身照片二張，寄至：香港中環皇后大道中100號，電話：277691。

辛連生仝啟

聘請小學教師若干名，待遇優厚，有意者請將學歷證明及最近二寸半身照片二張，寄至：香港中環皇后大道中100號，電話：277691。

音響電視修理員

聘請音響電視修理員若干名，待遇優厚，有意者請將學歷證明及最近二寸半身照片二張，寄至：香港中環皇后大道中100號，電話：277691。

華僑日報

聘請華僑日報編輯若干名，待遇優厚，有意者請將學歷證明及最近二寸半身照片二張，寄至：香港中環皇后大道中100號，電話：277691。

合發

聘請合發公司員工若干名，待遇優厚，有意者請將學歷證明及最近二寸半身照片二張，寄至：香港中環皇后大道中100號，電話：277691。

中學畢業生就業

聘請中學畢業生若干名，待遇優厚，有意者請將學歷證明及最近二寸半身照片二張，寄至：香港中環皇后大道中100號，電話：277691。

公

聘請公公司員工若干名，待遇優厚，有意者請將學歷證明及最近二寸半身照片二張，寄至：香港中環皇后大道中100號，電話：277691。

下列舊箱有售

130	901	402	448	1403	1234	1275	1554
131	903	404	450	1415	1236	1278	1555
132	905	405	452	1422	1237	1279	1556
133	906	406	453	1423	1238	1280	1557
134	909	407	454	1424	1239	1281	1558
140	910	410	455	1425	1240	1282	1559
141	911	411	456	1426	1241	1283	1560
142	912	412	457	1427	1242	1284	1561

可不一菲奈

明泰公司

何以碧利菲

新加坡

[illegible][illegible]

